

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 99 (1981)

Heft: 172

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 29.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern. Tel. 031 61 22 21
Preise: Kalenderjahr Fr. 44.–, halbj. Fr. 27.–, Ausland Fr. 55.– jährlich
Inserate: Publicis Tel. 031 65 11 11, pro min. 51 Rp., Ausland 57 Rp.
Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne Tel. 031 61 22 21
Prix: Année civile 44 fr., un semestre 27 fr., étranger 55 fr. par an
Inserats: Publicis Tel. 031 65 11 11, le min. 51 cts. étranger 57 cts
Parfait tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

No 172 – 2417

Bern, Mittwoch, 29. Juli 1981
Berne, mercredi, 29 juillet 1981

99. Jahrgang
99e année

No 172 – 29. 7. 1981

Inhalt – Sommaire – Sommario

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Konkurse und Nachlassverträge – Faillites et concordats – Fallimenti e concordati

Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio

Kantone – Cantons – Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzell A.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

Bilanzen – Bilans – Bilanci

Amtlicher Teil Partie officielle Parte ufficiale

Ouvertures de faillites

(LP 231, 232; ORI du 23 avril 1920, art. 29 et 123)

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (LP 209).

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

Les codébiteurs, caution et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

Kt. Zürich

(2582)

Gemeinschuldner: Dal Cin Peter, geboren 1953, von Bremgarten AG, wohnhaft Albisriederstrasse 106, 8003 Zürich, vormals Bellikerstrasse 16, 8968 Mutschellen, im Handelsregister des Kantons Aargau eingetragen als gewesener Inhaber der Einzelsfirma «Peter Dal Cin, Metallbau Jona», mit Sitz in Jona AG.

Datum der Konkursöffnung: 30. Juni 1981.

Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis 21. August 1981.

8036 Zürich, den 24. Juli 1981

Konkursamt Wiedikon-Zürich
Postfach, 8036 Zürich
E. Spitznagel, Notar

Kt. Basel-Landschaft

(2568)

Gemeinschuldner: Hess AG, Pneuhaus, Miftärstrasse 21, 4410 Liestal.

Datum der Konkursöffnung: 29. Juni 1981 (Art. 231 SchKG).

Summarisches Verfahren, sofern nicht ein Gläubiger innerhalb 10 Tagen von heute an die Durchführung des ordentlichen Verfahrens verlangt und hiefür Fr. 3000.– Kostenvorschuss leistet.

Eingabefrist: 19. August 1981.

Von denjenigen Gläubigern, welche bis am 19. August 1981 nicht schriftlich Einsprache erheben, wird angenommen, dass sie das Konkursamt zur sofortigen freihändigen Verwertung der gesamten Aktien ermächtigen.

4410 Liestal, den 23. Juli 1981

Konkursamt Liestal

Dichiarazioni di fallimento

(LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 e 123)

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso sono diffidati ad insinuare all'ufficio dei fallimenti, entro il termine fissato per le insinuazioni, i loro crediti e le loro pretese insieme coi mezzi di prova (riconoscimenti di debito, estratti di libri, ecc.) in originale o in copia autentica. Colla dichiarazione di fallimento cessano di decorrere, di fronte al fallito, gli interessi di tutti crediti non garantiti da pegno (LEF 209).

I titolari di crediti garantiti da pegno immobiliare devono insinuare i loro crediti indicando separatamente il capitale, gli interessi e le spese e dichiarare, inoltre, se il capitale è scaduto o già disdetto per il pagamento, per quale importo e a quale data.

I titolari di servizi, sorte sotto l'impero dell'antico diritto e non ancora iscritti a registro, sono diffidati ad insinuare all'ufficio le loro pretese entro 20 giorni insieme coi eventuali mezzi di prova in originale ed in copia autentica. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede del fondo gravato, a meno che si tratti di diritti che anche secondo il nuovo codice civile hanno carattere di diritto reale senza insinuazione.

I debitori del fallito sono tenuti ad annunciarci entro il termine fissato per le insinuazioni sotto comminatoria di pena.

Celoro che, come creditori pignoratizi o a qualunque altro titolo, detengono dei beni spettanti al fallito sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, di metterli a disposizione dell'ufficio entro il termine fissato per le insinuazioni, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge e la minaccia, che in caso di omissione non scusabile, i loro diritti di preferenza saranno estinti.

I creditori pignoratizi e tutti coloro che sono in possesso di titoli di pegno immobiliare sugli stabili del fallito, sono tenuti a consegnarli all'ufficio entro lo stesso termine.

Codebitori, fideiussori ed altri garanti del fallito hanno il diritto di partecipare alle adunanze dei creditori.

Kt. Basel-Landschaft

(2594)

Gemeinschuldner: Willi-Widmer Kurt, geboren 1954, Elektriker, von Signau, Eggstrasse 49, 4402 Frenkendorf, Inhaber der Firma Willi Haushaltgeräte, Grenzacherstrasse 1, 4132 Muttenz.

Datum der Konkursöffnung: 29. Juni 1981 (Art. 231 SchKG).

Summarisches Verfahren, sofern nicht ein Gläubiger innerhalb 10 Tagen von heute an die Durchführung des ordentlichen Verfahrens verlangt und hiefür Fr. 3000.– Kostenvorschuss leistet.

Eingabefrist: 19. August 1981.

Von denjenigen Gläubigern, welche bis am 19. August 1981 nicht schriftlich Einsprache erheben, wird angenommen, dass sie das Konkursamt zur sofortigen freihändigen Verwertung der gesamten Aktien ermächtigen.

4410 Liestal, den 27. Juli 1981

Konkursamt Liestal

Kt. Zürich

(2381)

Gemeinschuldner: Barben Reto, geb. 7. März 1956, von Spiez BE, Verkäufer, Im Sydefideli 32, 8037 Zürich.

Datum der Konkursöffnung: 5. Mai 1981.

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: bis 4. August 1981.

8042 Zürich, den 8. Juli 1981

Konkursamt Unterstrass-Zürich

Postfach, 8042 Zürich

Tel. 01 362 94 26

H. Hugentobler, Notar

Ct. Ticino

(2581)

Fall. 28/81

Fallata: Damantina SA, Lugano.

Data dell'apertura del fallimento: 12 giugno 1981 decreto della pre-tura di Lugano-Distretto, Lugano.

Termine per le insinuazioni dei crediti e oneri fondiari: 27 agosto 1981.

Termine per la notifica delle servitù: 17 agosto 1981.

Beni immobili da realizzare: in territorio del comune di Lugano sez. Castagnola.

Particella n. Misura m²

Sassello	a. terreno costruzione	1337	1109
	b. sentiero		12
			1121

Prima adunanza dei creditori: 7 agosto 1981, alle ore 10, c/o sala n. 20, Ufficio esecuzione e fallimenti, 1^o circondario, via Bossi 2a, Lugano.

6900 Lugano, il 24 luglio 1981 Ufficio esecuzione e fallimenti Lugano, 1^o circondario Per l'ufficio: R. Delorenzi, uff.

Konkursöffnungen

(SchKG 231, 232; VZ vom 23. April 1920, Art. 29 und 123)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensgüter Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen und Ansprüche unter Einlegung des Beweismittel (Schilderschein, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsentfall für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandverschreitenden, auf (SchKG 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, fallsfalls für welchen Betrag und auf welchen Termint.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Diesgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffällen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus anderen Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vermögensrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffällen im Unterlassungsfall; im Falle ungerechtfertigter Unterlassungsfälle.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mischschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Ct. de Vaud	(2567) Ct. de Berne	(2586) Ct. du Valais	(2571)
Faille: Desponts Armand, 1932, commerce de radio et télévision à l'enseigne «Images et sons», boulevard de Grancy 46, à Lausanne; domicile: avenue Général-Guisan 4, à Pully. Date du prononcé: 16 juillet 1981. Faille sommaire, art. 231 LP. Délai pour les productions: 18 août 1981. 1001 Lausanne, le 29 juillet 1981	Dans la liquidation de la succession répudiée de feu Barman Bernard, 1947, en son vivant domicilié à Sonceboz. - l'état de collocation des créanciers. - l'inventaire. sont déposés à l'office des faillites de Courtelary dès le 29 juillet 1981. Ils seront passés en force s'ils ne sont pas attaqués jusqu'au 8 août 1981 par une action intentée devant le juge. 2608 Courtelary, le 29 juillet 1981	Office des faillites	Office des faillites de Sierre Le préposé: Ad. Salamin
Ct. de Vaud	(2566) Kt. Schwyz	(2596) Ct. de Genève	(2590)
Faille: André Gras S.A., commerce de vins et liqueurs, vins suisses et étrangers, eaux minérales, ciders, transports en tous genres, 1343 Les Charbonnières. Date du prononcé: 9 juillet 1981. Faille sommaire, art. 231 LP. Délai pour la production des créances, revendications et autres droits: 18 août 1981. 1347 Le Sentier, le 23 juillet 1981	Kollokationsplan und Inventar Im Konkurs über Külin Max, geboren 11. März 1952, von Einsiedeln, wohnhaft in 8854 Sieben, Zürcherstrasse 59, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt March in 8853 Lachen zur Einsicht auf. Klagen betreffend Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt durch Klageschrift beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirks March in 8853 Lachen anzuhören. Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Besitzungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung binnen der zehntägigen Frist seit der öffentlichen Bekanntmachung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig. Abtretungsbegehr im Sinne von Art. 260 SchKG sind innert gleicher Frist beim Konkursamt schriftlich einzureichen, ansonst Verzicht angenommen wird. 8853 Lachen, den 27. Juli 1981	Office des faillites de la Vallée: Ph. Golay, préposé	Office des faillites Le préposé: P. Mermoud
Ct. de Genève	(2592)	Ct. de Genève	(2591)
Faille: Spectre Security Products SA, importation, exportation et vente de matériel électronique destiné à des installations d'alarme, ayant son siège chemin de la Vendée 27, au Petit-Lancy GE. Date de l'ouverture de la faillite: 23 juin 1981. Liquidation sommaire, art. 231 LP: 27 juillet 1981. Délai pour les productions: 18 août 1981. Les déclarations de grossiste émises par la société faillie sous no 380.205 sont révoquées par cette publication. 1200 Genève, le 29 juillet 1981	Konkursamt March Modifications d'état de collocation et des revendications Sont déposés à nouveau dès ce jour: 1. l'état de collocation. 2. l'état des revendications. Il est impari aux créanciers un délai de dix jours dès la date du dépôt pour: 1. intenter action contre l'état de collocation. 2. demander la cession des droits pour contester une revendication. 3. recourir contre une décision d'insaisissabilité. Fällis: Alkarwan S. à r. 1, importation, exportation, promotion de tous produits liés à l'exploitation d'hôtels, ayant son siège avenue Krieg 7, à Genève. (Réf. no 1) Schweizer Didier, 2 novembre 1955 BE, carrossier, domicilié avenue de la Vaudagne 72, à Meyrin GE, exploitant précédemment un garage et carrosserie à l'enseigne «Garage-Carrosserie de Plainpalais», sis avenue du Mail 14, à Genève. (Réf. no 1)	Office des faillites Le préposé: P. Mermoud	Office des faillites Le préposé: P. Mermoud
Kt. Basel-Stadt	(2584) Kt. Basel-Landschaft	Ct. de Genève	(2591)
Office des faillites Le préposé: P. Mermoud	Nachtrag zum Kollokationsplan Gemeinschuldner: Lehner-Bigger Hermann, Kornhausgasse 8, Basel, Inhaber der Einzelfirma «Hermann Lehner», Restaurant, Weierweg 48, Basel. Anfechtungsfrist: innert 10 Tagen. 4001 Basel, den 29. Juli 1981	Modifications d'état de collocation et des revendications Sont déposés à nouveau dès ce jour: 1. l'état de collocation. 2. l'état des revendications. Il est impari aux créanciers un délai de dix jours dès la date du dépôt pour: 1. intenter action contre la (les) nouvelle(s) collocation(s). 2. demander la cession contre la (les) nouvelle(s) revendication(s), sinon chaque modification sera acceptée.	Office des faillites Le préposé: P. Mermoud
Einstellung des Konkursverfahrens (SchKG 230)	8853 Lachen, den 27. Juli 1981	8853 Lachen, den 27. Juli 1981	8853 Lachen, den 27. Juli 1981
Kt. Bern	(2569) Kt. Basel-Landschaft	(2572)	
Gemeinschuldnerin: Bloch & Co. AG, Laubeggstrasse 39, 3006 Bern. Datum der Eröffnung: 23. Juni 1981. Depositionsfrist: 8. August 1981. Das Konkursverfahren wird mangels genügender Aktiven eingestellt, falls nicht ein Gläubiger innert der Depositionsfrist von 10 Tagen für die Deckung der Konkurskosten einen Vorschuss von Fr. 10 000.– leistet (Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten). 3000 Bern, den 23. Juli 1981	Abänderung des Kollokationsplans Im Konkurs der Aras AG, Muttenz, liegt der infolge nachträglicher Konkurseingabe sowie nachträglicher Anerkennung von Forderungen durch die Konkursverwaltung abgeänderte Kollokationsplan ab 3. August 1981 während zehn Tagen auf der unterzeichneten Amtsstelle (Domplatz 9, Büro Nr. 15) zur Einsichtnahme auf. Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert zehn Tagen seit Beginn der Auflagefrist beim Bezirksgericht Arlesheim, 4144 Arlesheim anzurufen, widrigfalls er als anerkannt betrachtet würde. 4144 Arlesheim, den 29. Juli 1981	Konkursamt Basel-Stadt Schluss des Konkursverfahrens (SchKG 268)	Office des faillites Le préposé: P. Mermoud
Kt. Basel-Stadt	(2583) Kt. Aargau	(2585) Kt. Bern	(2576)
Gemeinschuldnerin: Cidag Computer Informations Datenbank AG, Beratung und Unterstützung bei Computerreinsatz usw., Dornacherstrasse 210, Basel. Datum der Konkureröffnung: 29. Juni 1981. Einstellung des Konkursverfahrens mangels Aktiven durch das Dreiergericht: 21. Juli 1981. Falls nicht ein Gläubiger bis zum 10. August 1981 die Durchführung des Konkursverfahrens begeht und für die Kosten desselben einen Vorschuss von Fr. 2500.– (Nachforderung für ungedeckte Kosten vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt. 4001 Basel, den 29. Juli 1981	Im Konkurs über Setz Anton Josef, 48, Restaurant Ratstube, Koch und Kellner, von Dintikon, in 5000 Aarau, Rathausgasse 9, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen nach der Bekanntmachung am gerichtlich anhängig zu machen, andernfalls wird der Kollokationsplan als anerkannt betrachtet. (Zuständiges Gericht: Bezirksgericht Aarau, Kasinostrasse 5, 5000 Aarau.) Innert der gleichen Frist sind eventuelle Beschwerden auf Anfechtung des Inventars beim Gerichtspräsidium Aarau, 5000 Aarau, einzureichen. 5036 Oberentfelden, den 24. Juli 1981	Konkursamt Aarau Gemeindehaus, 5036 Oberentfelden Clôture de la faillite (LP 268)	Konkursamt Bern Gemeinschuldnerin: Gennari AG, Bauunternehmung, Tiefenmöslistrasse 17, 3072 Ostermundigen. Datum des Schlusses des ordentlichen Verfahrens: 17. Juli 1981. 3000 Bern, den 22. Juli 1981
Kt. Bern	(2573)	Kt. Bern	(2577)
Gemeinschuldnerin: Holzer & Co., Kommanditgesellschaft, Schreinerei, 3251 Wiler bei Seedorf. Auflage- und Anfechtungsfrist: 29. Juli bis 8. August 1981. 3270 Aarberg, den 24. Juli 1981	Faille: Huglin Rodolphe, restaurant des 3 Tonneaux, rue Grand-St-Jean 18, Lausanne; domicile au chemin des Figuiers 20, à Lausanne. L'état de collocation est déposé à l'office. Délai pour intenter action en opposition au 8 août 1981, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté. L'inventaire est aussi déposé (biens insaisissables – art. 32 OOF). La cession des droits de la masse peut être demandée dans le même délai (revendications de propriété – art. 49 et 80 OOF). 1001 Lausanne, le 29 juillet 1981	Office des faillites de Lausanne: H. Rochat, substitut	Konkursamt Arlesheim Gemeinschuldnerin: Euba-Montage AG, Spitalgasse 37, c/o Bernhard Steck, 3011 Bern. Datum des Schlusses des summarischen Verfahrens: 17. Juli 1981. 3000 Bern, den 22. Juli 1981
Kt. Bern	(2570)	Kt. Basel-Landschaft	(2574)
Gemeinschuldnerin: Wyss-Pini Peter, 1941, chemin de 4142 Münchenstein, heutige 4249 Himmelried, Seewenstrasse 292, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidenten Arlesheim vom 15. Juli 1981 als geschlossen erklärt worden. 4144 Arlesheim, den 29. Juli 1981	Das Konkursverfahren über Wyss-Pini Peter, 1941, chemin de 4142 Münchenstein, heutige 4249 Himmelried, Seewenstrasse 292, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidenten Arlesheim vom 15. Juli 1981 als geschlossen erklärt worden. Konkursamt Arlesheim	Office des faillites de Nyon: J. Froidevaux, préposé	Office des faillites de Nyon: J. Froidevaux, préposé
Kt. Bern	(2575)	Ct. de Vaud	(2575)
Gemeinschuldnerin: Holzer & Co., Kommanditgesellschaft, Schreinerei, 3251 Wiler bei Seedorf. Auflage- und Anfechtungsfrist: 29. Juli bis 8. August 1981. 3270 Aarberg, den 24. Juli 1981	Faille: Huglin Rodolphe, restaurant des 3 Tonneaux, rue Grand-St-Jean 18, Lausanne; domicile au chemin des Figuiers 20, à Lausanne. L'état de collocation est déposé à l'office. Délai pour intenter action en opposition au 8 août 1981, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté. L'inventaire est aussi déposé (biens insaisissables – art. 32 OOF). La cession des droits de la masse peut être demandée dans le même délai (revendications de propriété – art. 49 et 80 OOF). 1001 Lausanne, le 29 juillet 1981	Office des faillites de Lausanne: H. Rochat, substitut	Office des faillites de Nyon: J. Froidevaux, préposé

Ct. de Neuchâtel (2578)
 La liquidation de la faillite de **Verisia S.A.**, à Buttes, a été clôturée par ordonnance du président du Tribunal, rendu le 23 juillet 1981.
 2112 Môtiers, le 23 juillet 1981

Office des faillites du Val-de-Travers
 Le préposé: J. J. Blanc

Ct. de Genève (2593)
 La liquidation des faillites ci-dessous a été clôturée par jugement du Tribunal de première instance rendu le 27 juillet 1981.

Faillites:
AEO Assistance & Organisation SA, assistance et organisation de toutes entreprises sur le plan administratif, commercial, technique et financier; exécution de tous mandats fiduciaires, de contrôle et de gestion, participation à toutes entreprises commerciales et industrielles et exécution de toutes activités commerciales, financières et de courtage. Création et commerce de matériels, objets, publications, imprimés et méthodes pédagogiques et audio-visuelles ayant son siège cours de Rive 2, à Genève.

Garage du Grand-Prix SA, garage avec atelier de réparation de véhicules à moteur; représentation, commerce de tous véhicules neufs et d'occasion; leasing et location de tous véhicules; carrosserie, ayant son siège rue des Confessions 19, à Genève.

Société Immobilière La Dode «B» SA, achat, vente, construction et gestion de tous immeubles sis en Suisse, ayant son siège route du Grand-Lancy 202, à Onex GE.

1200 Genève, le 29 juillet 1981
 Office des faillites
 Le préposé: P. Mermoud

Vente aux enchères publiques après faillite

(LP 257-259)

Ct. du Valais (2587)
Ventes mobilières

L'office des faillites de Sierre vendra, au plus offrant, le 5 août 1981, dès 17 h., aux îles Falcon devant le dépôt du garage Fournier, à Sierre.

Faillite: Favre Raymond

1 voiture de livraison Renault Estafette R 2136, fourgon jaune, 1re mise en circulation 1969. Expertise 12 janvier 1978;

1 voiture de tourisme Toyota Corolla KE 36, limousine bleu, 1re mise en circulation 1976. Expertise 20 octobre 1978;

1 voiture de tourisme Ford Escort 1300 L, limousine brun métal,

1re mise en circulation 1973. Expertise 14 juillet 1978;

1 motocyclette Honda XL 125, orange, 1re mise en circulation 1978.

Faillite: Basso Flavio

1 voiture de tourisme Ford Taunus 1600 GL, limousine vert clair, 1re mise en circulation 1977.

Faillite: Gafner Pierre Alain

1 voiture de tourisme Mercedes-Benz 250 SE, limousine beige métal, 1re mise en circulation 1967. Expertise 19 juillet 1979;

1 voiture VW 11-1300, limousine verte, 1re mise en circulation 1968. Expertise 18 octobre 1977.

Paiement au comptant.

Les conditions de vente seront lues au début des enchères.

3960 Sierre, le 23 juillet 1981
 Office des faillites de Sierre

Liegenschaftsverwertungen im Pfändungs- und Pfandverwertungsverfahren

(SchKG 138, 142; VZG vom 23. April 1920, abgeändert am 4. Dezember 1975, Art. 29, 73a).

Es ergeht hiermit an die Pfändgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt binnen der Eingabefrist ihre Ansprüche an dem Grundstück insbesondere auch für Zinsen und Kosten anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innerst der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch die öffentlichen Bücher festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen.

Innerst der gleichen Frist sind auch alle Dienstbarkeiten anzumelden, welche vor 1912 unter dem früheren kantonalen Recht begründet und noch nicht in die öffentlichen Bücher eingetragen worden sind. Soweit sie nicht angemeldet werden, können sie einem gutgläubigen Erwerber des Grundstückes gegenüber nicht mehr geltend gemacht werden, sofern sie nicht nach den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches auch ohne Eintragung im Grundbuch dinglich wirksam sind.

Ist ein Miteigentumsanteil zu verwerfen (Art. 73a VZG), sind innerst der gleichen Frist auch die Rechte am Grundstück als Ganzem anzumelden.

Kt. Wallis (2588)

Einige betriebsrechtliche Liegenschaftssteigerung

Schuldnerin: **Naef-Schneberger Vreni**, 8304 Wallisellen.

Liegenschaft auf Gebiet der Gemeinde Fiesch:

Baurecht, Grundstück-Nr. 2449, Kühboden, Chalet, 477 m², Schutzwert Fr. 184 428.-.

Betriebsamtliche Schätzung Fr. 180 000.-.

Die Verwertung wird verlangt infolge Betreibung des Pfändgläubigers im I. Rang.

Steigerungstag: Freitag, den 4. September 1981, 14 Uhr.

Steigerungsort: Restaurant Bahnhof, 3984 Fiesch.

Eingabefrist: bis 20. August 1981.

Auflegung der Steigerungsbedingungen nebst Lastenverzeichnis auf dem Betriebsamt während 10 Tagen vom 14. Tage vor der Steigerung an.

3981 Reckingen, den 25. Juli 1981

Betriebsamt Goms:
 M. Blatter

Realizzazione degli stabili nella procedura di pignoramento e di realizzazione del peggio

(LEF 138, 142; RFF del 23 aprile 1920, modificato il 4 dicembre 1975, art. 29, 73a).

I creditori pignorati ed i titolari di oneri fondiari sono invitati a denunciare presso l'ufficio sottoscritto entro il termine fissato per le insinuazioni le loro pretese sul fondo, anche quelle concernenti gli interessi e le spese. Essi dovranno comunicare all'ufficio altresì, se il credito è parzialmente o totalmente scaduto e, se fu disdetto, per quale importo ed a quale scadenza lo sia stato. Se non risultano da pubblici registri, le pretese non insinuate entro il termine suddetto non parteciperanno al ricavo.

Entro il medesimo termine dovranno venire insinuate anche le serviti sorte avanti il 1912 sotto il regime dell'antico diritto cantonale e non ancora iscritte a pubblico registro. Le serviti non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede, a meno che non si tratti di diritti che anche secondo il C.C. hanno carattere di diritto reale anche senza iscrizione.

Quando deve essere realizzata una parte di comproprietà (art. 73a RFF), entro il medesimo termine dovranno pure essere annunciati i diritti gravanti l'intero fondo.

Ct. Ticino

(2597)

Esecuzione n. 97109
 Incarto n. 281/1980

Incanto sospeso

Si rende noto che la vendita della quota 10.66/1000 alla partecipa n. 329 del RFD del comune di Agno, intestata a E. Skory & Foffetti S.A., Sorengo, fissata per il 28 agosto 1981, è sospesa, a seguito di contestazione dell'elenco oneri.

6900 Lugano, il 29 luglio 1981

Ufficio esecuzione e fallimenti

Circondario 2, 6900 Lugano

Nachlassverträge - Concordats - Concordati

(2587)
 (SchKG 295, Abs. 4)

Verlängerung der Nachlass-Stundung

(SchKG 295, Abs. 4)

Kt. Solothurn

(2597)
 Schuldnerin: **Schaad & Co**, Bébé- und Kindermode, Klosterplatz 1, Solothurn.

Sachwaltung: Alexander Kunz, Fürsprech und Notar, Westringstrasse 5, Solothurn.

Das Amtsgericht Solothurn-Lebern hat am 24. Juli 1981 beschlossen, dass die gewährte Nachlass-Stundung um 2 Monate zu verlängern.

4500 Solothurn, den 30. Juni 1981

Der gerichtlich bestellte Sachwaltung:
 Lic. iur. Alexander Kunz, Fürsprech und Notar
 Westringstrasse 5, 4500 Solothurn

Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages

Délibération sur l'homologation de concordat

(SchKG 304, 317) - (LP 304, 317)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Kt. Aargau

(2580)
 Das Bezirksgericht Laufenburg hat über den von **Deiss Ernst**, 1941, Traxföhren, von und in Herzach, Mühlhalde 317, mit seinen Gläubigern abgeschlossenen Nachlassvertrag eine Tagfahrt angesetzt auf Donnerstag, den 20. August 1981, 11.15 Uhr, im Gerichtsaal in Laufenburg, unter Hinweis auf die Gläubiger, dass allfällige Einwendungen gegen den Nachlassvertrag anlässlich der Verhandlung angebracht werden können.

4335 Laufenburg, den 14. Juli 1981

Bezirksgericht Laufenburg

20. Juli 1981

Verschiedenes – Divers – Varia

Ct. de Vaud

(2588)
 Vente de deux juments de concours
 (Art. 234 LP)

Vendredi, 7 août 1981, à 15 h., à Ste-Croix, rue du Jura 17 (Hôtel du Jura), l'Office des faillites vendra aux enchères publiques, à tout prix et au comptant:

1 jument alezane, pur-sang anglais de 1974

1 jument alezane, demi-sang du pays de 1970.

1422 Grandson, le 24 juillet 1981

Le préposé aux faillites:
 A. Lehmann

Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

Zürich – Zurich – Zurigo

20. Juli 1981

BHF-Finanz AG, in Zürich 2, Finanzgeschäfte aller Art (SHAB Nr. 36 vom 13. 2. 1979, S. 466). Neuer Direktor mit Kollektivunter- schrift zu zweien: Dr. Karl G. Burkhardt, von Zürich, in Zollikon.

20. Juli 1981

Hotelplan Internationale Reiseorganisation AG, in Zürich 10 (SHAB Nr. 134 vom 15. 6. 1981, S. 1905). Die Prokura von Hans Reimann ist erloschen. Neues Mitglied des Verwaltungsrates ohne Zeichnungsbefugnis: Karl Wolbold, von Arbon und Zürich, in Zollikon.

20. Juli 1981

John Müller Heizung u. Lüftung Aktiengesellschaft, in Rütti (SHAB Nr. 47 vom 27. 2. 1981, S. 633). Die Prokura von Hans Zeder ist erloschen.

20. Juli 1981

Specken AG, in Urdorf, Maschinen und Apparate (SHAB Nr. 270 vom 17. 11. 1980, S. 3757). Die Prokura von Armin Lautenschläger ist erloschen.

20. Juli 1981

Garlock AG, in Zürich 11, technische Produkte aller Art, insbesondere Produkte des Garlock-Konzerns (SHAB Nr. 255 vom 30. 10. 1980, S. 3545). Neu hat Einzelprokura Hans-Rudolf Sonderberger, von Heiden, in Weinfelden.

20. Juli 1981

Bureva Treuhand- & Revisions AG, in Zürich 6 (SHAB Nr. 33 vom 11. 2. 1981, S. 443). Ernst Burri ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Ruth Weber, bisher Delegierte des VR, ist nun einziges Mitglied desselben und führt weiter Einzelunterschrift.

20. Juli 1981

Aweso-Werke, A. Weber & Sohn AG, in Wetzwikon, Beschläge und Konstruktionen für den Laden- und Innenausbau (SHAB Nr. 301 vom 24. 12. 1975, S. 3423). Die Prokura von Bruno Knecht ist erloschen.

20. Juli 1981

Gottlieb Brunner AG, in Zürich 11, Werkzeugmaschinen usw. (SHAB Nr. 121 vom 29. 5. 1981, S. 1725). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Walter Maier, von Zürich, in Wallisellen.

20. Juli 1981

B + R Barest AG, in Zürich 6, Betrieb von Gaststätten (SHAB Nr. 191 vom 17. 8. 1979, S. 2654). Die Unterschrift von Hans-Peter Menzi ist erloschen.

20. Juli 1981

Diener AG Bauunternehmung, in Zürich 7 (SHAB Nr. 7 vom 10. 1. 1980, S. 93). Rudolf Stierli, Prokurst, wohnt nun in Bonstetten.

20. Juli 1981

Contacta, M. Müller, in Zürich 7, Stellenvermittlung (SHAB Nr. 46 vom 25. 2. 1980, S. 625). Diese Firma wird, da der Geschäftsbetrieb nicht aufgenommen wurde, im Handelsregister gelöscht.

20. Juli 1981

Adolf Iselin Aktiengesellschaft, in Zürich 11, Brennmaterialien usw. (SHAB Nr. 176 vom 30. 7. 1980, S. 2552). Jürg Iselin, Hedwig Iselin-Kopp und Rolf Iselin sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Anton Künzle, von Gossau SG, in Bülach.

20. Juli 1981

Platz-Haus AG, in Bachenbülach, Fertighäuser (SHAB Nr. 238 vom 11. 10. 1979, S. 3214). Ernst Müller ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Anton Künzle, von Gossau SG, in Bülach.

20. Juli 1981

Maintain AG für Unternehmensberatung, in Zürich 5 (SHAB Nr. 3 vom 5. 1. 1979, S. 26). Alexander Lachowicz ist nicht mehr Geschäftsführer, bleibt jedoch Delegierter des Verwaltungsrates und führt weiter Einzelunterschrift. Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Christof Hintermann, von und in Zürich.

20. Juli 1981

Garage Zürichberg, P. Mikle & E. Wüst, in Zürich 6, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 183 vom 8. 8. 1979, S. 2544). Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Martha von Rohr, von und in Zürich.

20. Juli 1981

ACZ Air Charters Zürich GmbH, in Zürich 4, Makleraktivität und Vermittlung im Bereich der Luftfahrt (SHAB Nr. 177 vom 31. 7. 1980, S. 2566). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 7. 7. 1981 als geschlossen erklärt.

20. Juli 1981

Keystone Press AG, in Zürich 1, Presseillustration (SHAB Nr. 304 vom 30. 12. 1980, S. 4194). Max Schneider, nun in Düsseldorf, bisher einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates), nun Präsident desselben; er bleibt Geschäftsführer und führt weiterhin Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR: Hans-Ulrich Blöchliger; er bleibt stellvertretender Geschäftsführer und führt weiterhin Einzelunterschrift. Ferner neues Mitglied des VR ohne Zeichnungsbefugnis: Dr. Walter Weder, von Diepoldsau, in Uitikon.

20. Juli 1981

Sibler AG, in Zürich 1, Kristall-, Porzellan- und Metallwaren (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1980, S. 261). Trude Sibler ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Peter Böninger, von Nidflur, Embrach, Präsident, und Regina Wiesendanger, von Zürich und Bertschikon, in Wädenswil. Neues weiteres Mitglied des VR: Jürg Wiesendanger, nun in Wädenswil; er bleibt Geschäftsführer und führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien.

20. Juli 1981

Jet Air Maya AG (Jet Air Maya SA) (Jet Air Maya Ltd.), in Zürich 2, Bleicherweg 33, c/o Fides Treuhandgesellschaft, Aktiengesellschaft (Neuvertragung), Statutendatum: 15. 7. 1981. Zweck: Vermittlung, d. h. Ankauf/Verkauf von Tickets für Linienflüge. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAR. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, sofern Aktionäre bekannt, brieflich. VR (Verwal-

tungsrat); 1 oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Urs-Viktor Ineichen, von Emmen und Luzern, Präsident, und Dr. Hans Aepli, von Niederhelfenschwil, in Kriens. Kollektivprokura zu zweien hat: John S. Clements, britischer Staatsangehöriger, in Merenschwand.

20. Juli 1981

Walter Suter & Sohn, in Zürich 9, Kollektivgesellschaft, Malergeschäft (SHAB Nr. 71 vom 26. 3. 1975, S. 812). Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst, die Liquidation ist durchgeführt und die Firma erloschen. Aktiven und Passiven gemäss Übernahmobilanz per 31. 12. 1980 sind an die «Suter & Pfister AG», in Zürich 9, übergegangen.

20. Juli 1981

Suter & Pfister AG, in Zürich 9, Else-Züblin-Strasse 24, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 11. 7. 1981. Zweck: Betrieb von Malergeschäften inklusive Detailhandel. Die Gesellschaft kann auch Grundstücke kaufen und verkaufen. Grundkapital: Fr. 100.000, voll liberiert, wovon Fr. 11.000 durch Verrechnung, 100 Namensakten zu Fr. 1000. Übernimmt die Kollektivgesellschaft «Walter Suter & Sohn», in Zürich 9, mit Aktiven von Fr. 120.096.20 und Passiven von Fr. 17.180, gemäss Bilanz per 31. 12. 1980, zum Preis von Fr. 102.916.20, wovon Fr. 67.000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Erwirbt ferner Transportmittel, Geräte und Büromobilien, gemäss Sacheinlagevertrag vom 1. 1. 1981, zum Preis von Fr. 10.393, wovon Fr. 10.000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich, VR (Verwaltungsrat); 1 oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: Robert Schmid, von Zürich, in Schlieren, Präsident; Max Indermaur, von Zürich und Rheineck, in Einsiedeln, sowie Niklaus Huber, von Diessendorf, in Zürich; alle drei mit Einzelunterschrift.

20. Juli 1981

Limmat Verlag Genossenschaft, in Zürich 8 (SHAB Nr. 149 vom 29. 6. 1979, S. 2090). Doris Siegrist und Rudolf Enderli sind aus der Verwaltung ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Jürg Zimmerli, Mitglied der Verwaltung, ist nun Präsident derselben; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Mitglieder der Verwaltung mit Kollektivunterschrift zu zweien: Wilfried Nabholz, von Zürich, in Ennetbaden, und Pierre Bachofner, von Zürich und Männedorf, in Schlieren.

20. Juli 1981

Fiorio AG, in Urdorf, Bahnhofstrasse 85, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 25. 6. 1981. Zweck: Betrieb einer feinmechanischen Werkstatt sowie allgemeiner Maschinen-, Werkzeug- und Apparatebau. Handel mit Werkzeugen, Maschinen und Industriebedarf sowie Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und verkaufen. Grundkapital: Fr. 50.000, voll liberiert, 100 Namensakten zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich, VR (Verwaltungsrat); 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Rolf Fischer, von Zürich, in Urdorf.

20. Juli 1981

Herbert Weidmann, in Urdorf, Malergeschäft (SHAB Nr. 121 vom 29. 5. 1981, S. 1725). Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäfts mit Aktiven und Passiven gemäss Übernahmobilanz per 1. 1. 1981 an die «Weidmann AG, Malergeschäft», in Urdorf, erloschen.

20. Juli 1981

Weidmann AG, Malergeschäft, in Urdorf, Schützenstrasse, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 2. 6. 1981. Zweck: Betrieb eines Malergeschäfts. Die Gesellschaft kann auch Grundstücke erwerben, verwalten und verkaufen. Grundkapital: Fr. 50.000, wovon Fr. 20.000 liberiert, 100 Namensakten zu Fr. 1000. Übernimmt das unter der Firma «Herbert Weidmann», in Urdorf, geführte Geschäft mit Aktiven von Fr. 385.549.50 und Passiven von Fr. 364.744.71, gemäss Übernahmobilanz per 1. 1. 1981, zum Preis von Fr. 20.804.79, wovon Fr. 19.200 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich, VR (Verwaltungsrat); 1 oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR mit Einzelunterschrift: Herbert Weidmann, Präsident, und Marie-Therese Weidmann-Birchmeier, beide von Zürich, in Gebenstorf.

20. Juli 1981

Fazitomo AG, bisher in St. Gallen (SHAB Nr. 16 vom 21. 1. 1976, S. 185). Statuten, welche ursprünglich vom 12. 2. 1971 datieren, am 14. 7. 1981 geändert. Neuer Sitz: A di l s w i l, Domizil: Haldenstrasse 25. Zweck: An- und Verkauf sowie Überbauung und Verwaltung von Immobilien aller Art. Grundkapital: Fr. 100.000, voll liberiert, 100 Inhaberakten zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, sofern Aktiengesellschaft bekannt, brieflich. VR (Verwaltungsrat); 1 bis 5 Mitglieder. Mitglieder des VR mit Einzelunterschrift: Friedrich Wiederkehr, Präsident, und Silvia Wiederkehr-Berger, beide von Zürich, in Adliswil.

20. Juli 1981

TIT AG, Team für innovative Technik, in Uster, Sonnenhaldenstrasse 49, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 3. 7. 1981. Zweck: Entwicklung von und Handel mit technischen Neuheiten aller Art. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, mieten und vermieten sowie veräußern. Grundkapital: Fr. 100.000, voll liberiert, 100 Namensakten zu Fr. 1000. Übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 29. 6. 1981 eine Schweizerische Patentmuster- und Modellschriftanmeldung zum Preis von Fr. 25.000, der voll auf das Grundkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat); 1 oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR mit Einzelunterschrift: Eugen Gehrer, von Teufen AR, in Uster, Präsident; Ernst Hostettler, von Zürich und Wohlern, in Maur, und Manfred Vonderlin, von und in Zürich.

20. Juli 1981

Edi's Hose-Bar AG, in Uster, Zürichstrasse 14, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 23. 6. 1981. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere Textilien und Freizeitmode. Die Gesellschaft kann Beteiligungen an anderen Unternehmen sowie Grundstücke erwerben, verwalten und veräußern. Grundkapital: Fr. 150.000, voll liberiert, 150 Namensakten zu Fr. 1000. Übernimmt die im Handelsregister nicht eingetragene Einzelfirma «Eduard Huber», in Uster, mit Aktiven von Fr. 367.557.50 und Passiven von Fr. 88.636.95, gemäss Übernahmobilanz per 31. 12. 1980, zum Preis von Fr. 278.920.55, wovon Fr. 150.000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich, VR (Verwaltungsrat); 1 oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR mit Einzelunterschrift: Eduard Huber, von Zürich, in Uster, Präsident, sowie Rosa Huber, von Zürich, in Uster.

20. Juli 1981

Prehag Holding AG, in Zürich 11, Zieglistrasse 4, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 19. 6. 1981. Zweck: Erwerb, dauernde Verwaltung und Finanzierung von Beteiligungen an Unternehmen und Gesellschaften aller Art. Grundkapital: Fr. 1.000.000, voll liberiert, 2000 Namensakten zu Fr. 500. Übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag per 19. 6. 1981: 2000 Namensakten zu Fr. 500 der «Prehag AG», Zürich; 80 Namensakten zu Fr. 1000 der «Nägeli + Höhn AG», Zürich, und 100 Namensakten zu Fr. 1000 der «Falk AG», Zürich, zum Preis von insgesamt

Fr. 1.180.000, wovon Fr. 950.000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat); 1 bis 5 Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Peter Preisig, von Schönengrund, in Zürich.

20. Juli 1981

UMS Utility Mapping Services AG, in Zürich 7, Pestalozzistrasse 24, c/o Digital AG, Institut für elektronische Datenverarbeitung, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 17. 7. 1981. Zweck: Vermessungsleistungen auf den Gebieten Geodäsie, Kartografie, Fotogrammetrie, Leitungsatlas und Datenverarbeitung. Grundkapital: Fr. 50.000, mit Fr. 20.000 liberiert, 500 Namensakten zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat); 1 oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: Robert Schmid, von Frutigen, in Schlieren, Präsident; Max Indermaur, von Zürich und Rheineck, in Einsiedeln, sowie Niklaus Huber, von Diessendorf, in Zürich; alle drei mit Kollektivunterschrift zu zweien.

20. Juli 1981

Bern – Berne – Berna

Büro Aarberg

20. Juli 1981

Heinz Siegfried AG, in Aarberg, Herstellung von und Handel mit elektrischen und elektronischen Apparaten (SHAB Nr. 133 vom 11. 6. 1975, S. 1606). Einzelprokura wurde erteilt an Niklaus Schmid, von Welschenrohr, in Grenchen.

Büro Bern

20. Juli 1981

Verenie Liechti, in Stettlen, Milchhandlung (SHAB Nr. 288 vom 9. 12. 1975, S. 3277). Die Firma wird geändert in: «Chäs Vreni Liechti. Neues Geschäftsdomicil: Bahnhofstrasse 1. I.

20. Juli 1981

Schoe-In SA, bisher in Freiburg (SHAB Nr. 4 vom 6. 1. 1977, S. 37). Die Generalversammlung vom 16. Juni 1981 hat die Sitzverlegung nach Bern beschlossen und die Firma geändert in: Confor SA (AG). Die Gesellschaft bezweckt nun: Ankauf, Verkauf und Vertrieb jeglicher Lebensmittel, insbesondere von Produkten der Confiserie- und Schokoladabranche. Sie kann sich an Unternehmungen beteiligen. Die ursprünglich vom 17. April 1963 datierten Statuten wurden am 21. Dezember 1976 und nun am 16. Juni 1981 revisiert. Das voll eingezahlte Grundkapital beträgt Fr. 60.000, eingeteilt in 60 Inhaberakten zu Fr. 1000. Die Einladungen an die Aktionäre erfolgen im SHAB, das Publikationsorgan der Gesellschaft ist. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Jean Bettin, von und in Freiburg, Präsident (neu); Louis Lombard, von Genf, in Collonge-Bellerive, Delegierter (bisher einziges Mitglied), dessen Einzelunterschrift demnach erloschen ist, und Jean Aloys Andrei, von Cerniat FR, in Freiburg, Sekretär (neu). Geschäftsdomicil: Thunstrasse 14.

20. Juli 1981

Brügger & Tobel & Cie. AG, in Bern, Wein, Spirituosen usw. (SHAB Nr. 180 vom 4. 8. 1976, S. 2248). Die Unterschrift von Hans Reber, Direktor, ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien führt neu: Peter von Tobel, von Bern, in Kehrsatz; Rolf Herzog, Prokurst, wohnhaft nun in Ostermundigen, Gemeinde Bolligen.

20. Juli 1981

Itel & Pfister, in Ostermundigen, Gemeinde Bolligen, Grabmalkunst und Bildhauerarbeiten, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 186 vom 11. 8. 1961, S. 2354). Die Gesellschaft ist seit 31. Juli 1980 aufgelöst. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht. Aktiven und Passiven sind auf die Einzelfirma «Itel & Pfister, Inh. A. Itel», in Ostermundigen, Gemeinde Bolligen, übergegangen.

20. Juli 1981

Itel & Pfister, Inh. A. Itel, in Ostermundigen, Gemeinde Bolligen, Inhaber der Firma ist Adolf A. Itel, von Trüllikon und Basadingen, in Ostermundigen, Gemeinde Bolligen, übernommen. Die Firma hat Aktiven und Passiven der Kollektivgesellschaft «Itel & Pfister», in Ostermundigen, Gemeinde Bolligen, übernommen. Grabmalkunst und Bildhauerarbeiten. Breitweg 24-24a.

20. Juli 1981

Isolationen AG, in Bern (SHAB Nr. 171 vom 25. 7. 1975, S. 2052). Kollektivprokura zu zweien führt neu: Gabriella Piatti, von St. Margrethen, in Saint-Ursanne. René Balmer, Prokurst, wohnhaft nun in Belp.

20. Juli 1981

A. F. Hermenjat AG, Zweigniederlassung in Bern. Unter dieser Firma hat die «A. F. Hermenjat AG», mit Sitz in Gstaad, Gemeinde Saanen, die am 5. März 1981 im Handelsregister von Saanen eingetragen wurde (SHAB Nr. 62 vom 17. 3. 1981, S. 830), durch Beschluss des VR (Verwaltungsrates) in Bern eine Zweigniederlassung errichtet. Die Gesellschaft bezweckt: Betrieb eines Ingenieurbüros für Hoch- und Tiefbau, einschliesslich Projektmanagement und Bautechnik. Die Zweigniederlassung wird vertreten durch die Einzelunterschriften von: André F. Hermenjat, Präsident und Delegierter, und Annemarie Hermenjat-Scherz, Mitglied und Sekretärin des VR, beide von La Rippe, in Herrenschwanden, Gemeinde Kirchlindach, Geschäftsdomicil: Morillonstrasse 46.

20. Juli 1981

Bureau de Bienna

20. Juli 1981

Adia Interim S.A., succursale de Bienna, mise à disposition temporaire de personnel (FOSC du 1. 5. 1980, no 101, p. 1454), avec siège principal à Lausanne. Hans-Ulrich Müller et Albert Rieder, tous deux dont la procuration est éteinte, sont nommés sous-directeurs et continuent à signer collectivement à deux avec un administrateur ou le directeur. La société est également engagée par le sous-directeur Werner Hürlemann, de Herisau, à Kollbrunn, commune de Zell ZH, et par le fondé de procuration Rolf Büeler, d'Emmen, à Ipsach; tous deux signent collectivement à deux avec un administrateur ou le directeur.

20. Juli 1981

Paul Dubois, à Bienna, construction d'immeubles locatifs et d'immeubles en propriété par étage (FOSC du 11. 7. 1979, no 159, p. 2222). La procuration conférée à Ernst Kohler est éteinte.

Büro Burgdorf

17. Juli 1981

Seeger AG, in Burgdorf, Herstellung von und Handel mit Maschinen und Fabrikationseinrichtungen usw. (SHAB Nr. 3 vom 7. 1. 1981, S. 42). Neues Mitglied des Verwaltungsrates und Delegierter desselben ist Ruedi Seeger; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien. Kollektivprokura zu zweien werden erteilt an Robert Rohrer, von Buchs SG, in Kirchberg BE, und Peter Schmid, von Frutigen, in Ersigen.

Büro Interlaken

20. Juli 1981

Schweizerische Bankverein (Société de Banque Suisse) (Società di Banca Svizzera) (Swiss Bank Corporation), Z w e i g n i e d e r l a s s u n g in Grindelwald. Unter dieser Firma hat die im Handelsregister des Kantons Basell-Stadt eingetragene Aktiengesellschaft «Schweizerischer Bankverein» mit Hauptsitz in Basel (SHAB Nr. 86 vom 16. 4. 1981, S. 1164), mit Beschluss des Verwaltungsrates vom 3. März 1981, in Grindelwald eine Filiale errichtet. Zweck der Gesellschaft ist der Betrieb einer Bank. Insbesondere erstreckt sich die Tätigkeit auf die Geschäftszweige einer Handelsbank. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Prokura zu zweien für die Filiale Grindelwald wurde verliehen an: Kurt Zumbrunn, von Ringgenberg BE, in Grindelwald. Ferner zeichnen für die Filiale in Grindelwald die für das Gesamtunternehmen zeichnungsberechtigten Herren: Hans Strasser, von Wangen an der Aare, in Arlesheim, Präsident des VR (Verwaltungsrates); Dr. F. Emmanuel Iselin, von und in Basel, I. Vizepräsident des VR; Hugo Grob, von Winznau, in Reichen ZH; Dr. Franz Schmitz, von Wangen an der Aare, in Küssnacht ZH; Dr. Franz Gallik, von Basel, in Oberwil BL, Dr. Franz Lütfi, von Altishofen, in Liestal; Walter Fehrer, von Herisau, in Riehen; Max Kühne, von Pfäfers, in Binningen; René Prodolliet, von Zürich und Yens, in Basel; Dr. Hans-Rudolf Voegeli, von Glarus und Riedern, in Küssnacht ZH; Dr. Georges Streichenberg, von und in Basel; Rupert Blattmann, von Oberägeri, in Basel; Dr. Francis Christe, von Basel und Vendelhcourt, in Aesch BL; Hubert Bachsnagel, von Eggwil, in Geroldswil; Alberto Togni, von Bignasco, in Küssnacht ZH; sie alle zeichnen kollektiv zu zweien. Vom Sitz Bern zeichnen als Zeichnungsberechtigte kollektiv zu zweien: Walter Fuhrmann, von Oeschenbach, in Muri bei Bern; Ernst Balsiger, von Mühlenthal, in Zillikon; Traugott Harnischberg, von Mühlberg, in Ostermundigen, in Ostermundigen, Gemeinde Bolligen; Alexander Baumgartner, von Kirchlindach, in Stettlen; Urs Eberhardt, von Grafenried, in Fraubrunnen; Heinrich Heim, von Wilderswil, in Gümmligen, Gemeinde Muri bei Bern; Bruno Maurer, von Bolligen, in Worbäumen, in Worbäumen, Gemeinde Bolligen. Vom Sitz Bern zeichnen als Prokuristen kollektiv zu zweien: Kurt Naegeli, von Richterswil, in Burgdorf; Adolf Roggo, von Dürdingen, in Münchenbuchsee; Hans Feller, von Noflen, in Jegenstorf, und Hans Ulrich Kobel, von Krauchthal, in Bern. Geschäftsdomicil: 3818 Grindelwald, Hauptstrasse.

Büro Thun

20. Juli 1981

Luftsan AG, in Thun. Mit Statuten vom 8. Juli 1981 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezeichnet die Projektierung und Installation von Heizungs-, Lüftungs-, Klima- und Sanitäranlagen sowie den Betrieb eines Montageunternehmens. Das Grundkapital der Gesellschaft beträgt Fr. 50.000, eingeteilt in 50 Namensakten zu Fr. 1000, davon sind Fr. 20.000 eingezahlt. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Einladung zur Generalversammlung erfolgt durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Miro Patak, tschechoslowakischer Staatsangehöriger, in Thun, Präsident; Heinz Däppen und Lydia Däppen, beide von Riggisberg, in Stettisburg; Miro Patak und Heinz Däppen führen Einzelunterschrift. Geschäftsdomicil: Buchholzstrasse 9b.

20. Juli 1981

Proservice AG, bisher in Steffisburg, Herstellung von Druckstücken aller Art sowie Handel mit Produkten der gräfischen Branche und verwandten Erzeugnissen usw. (SHAB Nr. 302 vom 24. 12. 1980, S. 4169). Gemäss öffentlicher Urkunde über die außerordentliche Generalversammlung vom 17. Juli 1981 wurde der Sitz nach H e i m b e r g verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Neues Geschäftsdomicil: Stockhornstrasse 19.

20. Juli 1981

Wohnbaugenossenschaft Alpenblick, Thun, in Thun (SHAB Nr. 216 vom 15. 9. 1980, S. 3039). Heinz Jaeggi, Sekretär, ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu als Sekretärin wurde Bethly Simon-Schneberger, von Niederbipp, in Thun (bisher Beisitzerin), gewählt. Präsident, Vizepräsident, Sekretärin und Kassier zeichnen kollektiv zu zweien.

20. Juli 1981

Elsclini AG, in Spiez, Handel mit medizinischen Ausrüstungen und Instrumenten usw. (SHAB Nr. 101 vom 5. 5. 1981, S. 1427). Zum Prokuristen wurde ernannt: Pierre Droz, von La Chaux-de-Fonds und Le Locle, in Spiez; er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

20. Juli 1981

Pierre Zweicker, Velos und Motos, in Spiez. Inhaber der Firma ist Pierre Zweicker, von Jegenstorf, in Spiez. Verkauf und Reparatur von Velos und Motos. Oberlandstrasse 73.

Luzern – Lucerne – Lucerna

Berichtigung

Hermanex Electrical Contracting Ltd., in Luzern (SHAB Nr. 167 vom 23. 7. 1981, S. 2355). Die ursprünglichen Statuten datieren vom 3. November 1975 (nicht vom 21. November 1977).

20. Juli 1981

Asega A.G., in Gisikon, signaltechnische Geräte usw. (SHAB Nr. 291 vom 11. 12. 1980, S. 4026). Eduard Müller ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen ist Walter Schild, von Grenchen, in Luzern. Es wohnen nun: Alfons Weiss, Prokurist, in Ebikon; Heinrich Wagner, Prokurist, in Gisikon, und Jacques Burnand, Prokurist, in Echallens.

20. Juli 1981

Adia Interim S.A., Zweigniederlassung in Luzern, Aushilfspersonalvermittlung (SHAB Nr. 101 vom 1. 5. 1980, S. 1454). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Lausanne. Hans-Ulrich Müller und Albert Rieder sind nun Vizedirektoren, sie zeichnen kollektiv zu zweien mit einem Verwaltungsrat oder Direktor; demnach sind ihre Prokure erloschen. Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Verwaltungsrat oder Direktor ist Werner Hürlemann, von Herisau, in Kollbrunn, Gemeinde Zell ZH. Kollektivprokura zu zweien mit einem Verwaltungsrat oder Direktor wurde erteilt an Rolf Bühler, von Emmen, in Ipsach.

20. Juli 1981

Alte Suidtersche Apotheke, M. Manfred Wandeler, in Luzern (SHAB Nr. 166 vom 18. 7. 1980, S. 2419). Diese Firma ist infolge Übergangs sämtlicher Aktiven und Passiven an die neue Einzelfirma «Alte Suidtersche Apotheke, Frau Bibiane Longauer», in Luzern, erloschen.

20. Juli 1981

Alte Suidtersche Apotheke, Frau Bibiane Longauer, in Luzern, Bahnhofstrasse 21, Suidtersches Haus, 6003 Luzern, Einzelfirma (Neuintragung). Inhaberin: Bibiane Longauer, tschechoslowakische Staatsangehörige, in Luzern. Sie übernahm auf den 1. Juli 1981 sämtliche Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma «Alte Suidtersche Apotheke, M. Manfred Wandeler», in Luzern. Apotheke, Homöopathie und Allopathie, Drogenhandlung, Sanitätsge- schäft, Fabrikation von pharmazeutischen Spezialitäten.

20. Juli 1981

B & O Buch- und Offsetdruck AG, Sursee, in Sursee (SHAB Nr. 175 vom 29. 7. 1977, S. 2495). Durch Urteil vom 26. Juni 1981 hat der Amtsgerichtspräsident von Sursee über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist demnach aufgelöst.

20. Juli 1981

Bau- und Mietergenossenschaft Luzern (B.M.L.), in Luzern (SHAB Nr. 51 vom 2. 3. 1978, S. 646). Emil Brun ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Heini Bühlmann, von Luzern, in Kriens. Neue Adresse: Vonmatstrasse 42, bei Hs. Müller & Cie. AG, 6003 Luzern.

20. Juli 1981

Otto Eri, in Luzern, Textilwaren (SHAB Nr. 269 vom 17. 11. 1965, S. 3615). Neue Adresse: Kleinmattstrasse 8, 6003 Luzern.

20. Juli 1981

K. Hofstetter, in Luzern, Schreinerei (SHAB Nr. 4 vom 7. 1. 1957, S. 34). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

20. Juli 1981

Ineo-Beteiligungs AG in Liquidation, in Luzern, aufgelöst (SHAB Nr. 108 vom 10. 5. 1979, S. 1514). Die Liquidation ist durchgeführt. Sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen, wird die Firma gelöscht.

20. Juli 1981

Kunsthandel A.G., Luzern, in Luzern (SHAB Nr. 81 vom 8. 4. 1980, S. 1120). Laura May Steinmeyer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Hans Züsli, von und in Luzern.

20. Juli 1981

Kursaal-Casino AG, Luzern, in Luzern (SHAB Nr. 232 vom 4. 10. 1976, S. 2802). Louis Schwegler, Victor Hauser und Dr. Jörg Bucher sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre sowie die Unterschrift des Direktors Markus Bleuler sind erloschen. Neue Mitglieder mit Kollektivunterschrift zu zweien sind: Jürg Reinhagen, von Zürich, in Luzern, und André Berner, von Heiligensand, in Erlenbach ZH. Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Vassily Tsakmaklis, von Horw, in Färgen, Gemeinde Stansstad.

20. Juli 1981

Martin & Co., in Luzern, Kommanditgesellschaft, Tapeten usw. (SHAB Nr. 247 vom 22. 10. 1974, S. 2810). Fritz Martin-Moeri, bisher Komplementär, ist nun Kommanditär mit einer Kommanditsumme von Fr. 50 000; er zeichnet weiterhin einzeln.

20. Juli 1981

Vanola AG, in Luzern, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 120 vom 27. 5. 1970, S. 1211). Laut öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. Juli 1981 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation erfolgt unter der Firma: **Vanola AG in Liq.**, durch die Liquidatorin «Kurt Hüser Treuhand AG», Birkenstrasse 1, Luzern. Die Unterschrift des einzigen Verwaltungsrates Dr. Kaspar Meier ist erloschen.

Obwalden – Obwald – Untervaldo Soprassela

20. Juli 1981

Ambla AG, in Kerns, Erforschung, Entwicklung und Verwertung von ärztlichen Geräten und Apparaten, Förderung und Information medizinischer Techniken usw. (SHAB Nr. 142 vom 24. 6. 1981, S. 2026). Neues Domizil der Gesellschaft: c/o Dr. med. Erich Bannen, Sportweg 3, 6064 Kerns.

Nidwalden – Nidwald – Untervaldo Sottoselva

20. Juli 1981

Siegrist AG (Siegrist SA), in Stansstad, Handel mit Waren jeder Art usw. (SHAB Nr. 156 vom 6. 7. 1972, S. 1785). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Langenthal (SHAB Nr. 161 vom 16. 7. 1981, S. 2278) im Handelsregister von Amtes wegen gelöscht.

Glarus – Glaris – Glarona

20. Juli 1981

CFT Commerz & Finanz Treuhand AG, in Glarus, Immobilien-, Handels- und Finanzgeschäfte aller Art usw. (SHAB Nr. 283 vom 2. 12. 1977, S. 3863). Hans U. Marti, Vizepräsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

20. Juli 1981

Indiam AG für Diamantenhandel- und Beteiligung, in Glarus (SHAB Nr. 82 vom 9. 4. 1981, S. 1111). Willy Egli ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Die Gesellschaft ist nun ohne Domizil.

20. Juli 1981

Potvis AG, in Glarus, Beteiligungen, Investierungen (SHAB Nr. 62 vom 15. 3. 1976, S. 717). An der Generalversammlung vom 18. Mai 1981 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Nach Angaben der Beteiligten ist die Liquidation bereits durchgeführt. Die Firma kann jedoch mangels Zustimmungen der Eidgenössischen Steuerverwaltung, in Bern, und der Kantonalen Wehrsteuer- verwaltung, in Glarus, noch nicht gelöscht werden.

20. Juli 1981

Aeng AG Glarus, in Glarus, Beteiligungen (SHAB Nr. 116 vom 20. 5. 1980, S. 1708). Diese Firma wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht (Entscheid der Aufsichtsbehörde vom 27. Mai 1981).

20. Juli 1981

Bimpex AG, in Glarus, Import und Export, Finanzierungen, Beteiligungen (SHAB Nr. 299 vom 21. 12. 1979, S. 4000). Diese Firma wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht (Entscheid der Aufsichtsbehörde vom 27. Mai 1981).

20. Juli 1981

Hobag Hotel-Appartements-Betriebs- & Verwaltungs AG, in Glarus (SHAB Nr. 16 vom 21. 1. 1975, S. 164). Diese Firma wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht (Entscheid der Aufsichtsbehörde vom 27. Mai 1981).

20. Juli 1981

Zug – Zoug – Zugo

17. Juli 1981

Strubodi AG, in Zug, Handel mit Baumaterialien usw. (SHAB Nr. 302 vom 24. 12. 1980, S. 4170). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 15. Juli 1981 wurden die Statuten teilweise revidiert. Der Zweck wurde wie folgt erweitert: Handel mit Baumaterialien und Ausführung von Bauarbeiten im In- und Ausland sowie Vermittlung von Geschäften und Verwertung von Schutzrechten auf diesem Gebiet usw.

17. Juli 1981

Nestlé A.G., in Cham und Vevey, Beteiligung an Industrie-, Handels- und Finanzunternehmen usw. (SHAB Nr. 150 vom 3. 7. 1981, S. 2147). Neu in den VR (Verwaltungsrat), ohne Zeichnungsbefugnis, wurden gewählt: Fritz Gerber, von Huttwil, in Zollikon; Rainer Gut, von Reiden, in Bassersdorf; Pierre Lalive, von Genf und Freiburg, in Genf; und Helmut Maucher, deutscher Staatsangehöriger, in Corseaux. Die Unterschriften von Bernard Bersier und Hans Herzog, Direktoren, sind erloschen. Dr. Hans R. Schwarzenbach, Vizepräsident des VR, wohnt nun in Erlenbach ZH. 17. Juli 1981

CDS Computer Data Service AG, in Walchwil, An- und Verkauf von Computern usw., durch Konkurs aufgelöste Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 164 vom 17. 7. 1979, S. 2285). Nachdem das Verfahren durch Verfügung des Konkursrichters des Kantons Zug vom 12. Mai 1981 mangels Aktien eingestellt worden ist, wird die Firma in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

17. Juli 1981

Firinvest AG, in Zug, Durchführung von Finanzierungen usw., durch Konkurs aufgelöste Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 125 vom 1. 6. 1978, S. 1724). Nachdem das Verfahren durch Verfügung des Konkursrichters des Kantons Zug vom 20. Mai 1981 mangels Aktien eingestellt worden ist, wird die Firma in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

17. Juli 1981

Vilson AG in Liquidation, in Zug, Handel mit Pelzen usw., durch Konkurs aufgelöste Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 85 vom 13. 4. 1981, S. 1148). Nachdem das Verfahren durch Verfügung des Konkursrichters des Kantons Zug vom 22. Mai 1981 mangels Aktien eingestellt worden ist, wird die Firma in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

17. Juli 1981

Sihlo AG Zug, in Zug, Handel mit Artikeln aller Art usw. (SHAB Nr. 128 vom 3. 6. 1976, S. 1575). Dr. Rolf Ferber, Präsident, ist nun zugleich Delegierter des Verwaltungsrates; er zeichnet nicht mehr kollektiv zu zweien, sondern einzeln.

20. Juli 1981

Videv AG, in Zug, Gemäss Statuten vom 17. Juli 1981 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Produktion von und Handel mit videotechnischen und elektronischen Geräten usw. Das voll einbezahlt Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern, ihm gehören an: Dr. Peter Hess, von Unterigeri, in Zug, Präsident; Dr. Kurt Reichlin, von Schwyz, in Zug, und Werner Klink, deutscher Staatsangehöriger, in Düsseldorf (D); sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Baarerstrasse 10, c/o Treift AG. Zug, 17. Juli 1981

Jeans Trade AG, in Zug, Fabrikation von und Handel mit Textilien usw. (SHAB Nr. 168 vom 21. 7. 1978, S. 2299). Neu in den Verwaltungsrat, als Präsident mit Einzelunterschrift, wurde gewählt: Peter Bonato, von Wädenswil, in Au, Gemeinde Wädenswil.

20. Juli 1981

Eugen Hug AG, in Steinhäusen, Handel mit Alteisen und Metallen usw. (SHAB Nr. 198 vom 26. 8. 1970, S. 1933). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 16. März 1981 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma ist erloschen.

20. Juli 1981

Terragora Immobilien A.G., in Zug, Erwerb von Wohn- und Geschäftshäusern usw. (SHAB Nr. 107 vom 9. 5. 1974, S. 1278). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 11. Juli 1981 wurde das Aktienkapital von

Fr. 100 000 auf Fr. 150 000 erhöht durch Ausgabe von 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlt Aktienkapital beträgt nun Fr. 150 000, eingeteilt in 150 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Dr. Walter Strebli ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR, als einziges Mitglied mit Einzelunter- schrift, wurde gewählt: Maria Strebli-Ern, von Haslen und Luzern, in Luzern.

20. Juli 1981

Proem Systeme + Elemente AG, in Zug, Gemäss Statuten vom 17. Juli 1981 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit Produkten und Anlagen sowie Entwicklung, Erwerb und Verwertung der damit zusammenhängenden Patente auf dem Gebiet der Lagertechnik. Das voll einbezahlt Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Arnold Spiess, von Zürich, in Zug, Domizil: Lindenweg 4, c/o Dr. A. Spiess. 6300 Zug, Zug.

20. Juli 1981

Ardesina AG in Liquidation, in Zug, Ankauf und Herstellung von Schmuck usw. (SHAB Nr. 18 vom 23. 1. 1980, S. 251). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

20. Juli 1981

Industrieholding Cham AG, in Cham, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 154 vom 8. 7. 1981, S. 2195). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ordentliche Generalversammlung vom 4. Juni 1981 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen wurden davon nicht betroffen.

20. Juli 1981

Rusco Commodities S.A., in Zug, Handel mit Rohstoffen usw. (SHAB Nr. 180 vom 4. 8. 1980, S. 2607). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. Juli 1981 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen wurden davon nicht betroffen.

20. Juli 1981

Togo Holding AG, in Zug, Zusammenfassung der Beteiligungen der Togo-Gruppe usw. (SHAB Nr. 7 vom 10. 1. 1980, S. 97). Neu in den Verwaltungsrat wurde gewählt: Dr. Fredmund Malik, österreichischer Staatsangehöriger, in Wittenbach; er führt Kollektivunter- schrift zu zweien.

20. Juli 1981

Zutera Immobilien A.G., in Zug, Erwerb von Wohn- und Geschäftshäusern usw. (SHAB Nr. 65 vom 18. 3. 1976, S. 757). Dr. Walter Strebli ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR, als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift, wird gewählt: Maria Strebli-Ern, von Haslen und Luzern, in Luzern.

20. Juli 1981

Sehoya Holding A.G., in Zug, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 173 vom 27. 7. 1977, S. 2466). Dr. Max Kopp ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR wurde gewählt: Dr. Kurt Widmer, von und in Zürich; er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

20. Juli 1981

Parago A.G., in Zug, Handel mit Produkten aller Art usw. (SHAB Nr. 159 vom 10. 7. 1980, S. 2325). Neues Domizil: Baarerstrasse 98, eigene Büros.

20. Juli 1981

Spener Stuart & Associates AG, in Zug, Unternehmensberatung usw. (SHAB Nr. 6 vom 9. 1. 1980, S. 79). Hugo Enderlin ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR wurde gewählt: Ursula Schriber, von Schübelbach, in Bonstetten; sie zeichnet kollektiv zu zweien.

20. Juli 1981

Lewasa AG, in Zug, Gemäss Statuten vom 20. Juli 1981 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Fabrikation von und Handel, einschliesslich Import und Export, mit Artikeln des Freizeit- und Reisesektors sowie des täglichen Bedarfs usw. Das voll einbezahlt Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Nomenakten zu Fr. 1000. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern, ihm gehören an: Gregor Kupper, von Sempach, in Steinhausen, Präsident, und Fritz Fahrni, von Eriz und Luzern, in Walchwil; sie führen Einzelunterschrift. Domizil: Baarerstrasse 98, 6300 Zug.

20. Juli 1981

Netraeo A.G., in Zug, Handel jeglicher Art usw. (SHAB Nr. 233 vom 5. 10. 1979, S. 3155). Neues Domizil: Baarerstrasse 98, eigene Büros.

20. Juli 1981

Minehag AG, in Zug, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 127 vom 5. 6. 1981, S. 1816). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 20. Juli 1981 wurde das Aktienkapital von Fr. 4 700 000 auf Fr. 12 700 000 erhöht durch Ausgabe von 8000 Nomenakten zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlt Aktienkapital beträgt nun Fr. 12 700 000, eingeteilt in 12 700 Nomenakten zu Fr. 1000.

20. Juli 1981

Zuger Kantonbank, Filiale Baar, Zweigniederlassung in Baar

Zuger Kantonbank, Filiale Cham, Zweigniederlassung in Cham

Zuger Kantonbank, Filiale Hünenberg, Zweigniederlassung in Hünenberg

Zuger Kantonbank, Filiale Menzingen, Zweigniederlassung in Menzingen

Zuger Kantonbank, Filiale Oberägeri, Zweigniederlassung in Oberägeri

Zuger Kantonbank, Filiale Rotkreuz, Zweigniederlassung in Rotkreuz, Gemeinde Risch

Zuger Kantonbank, Filiale Steinhausen, Zweigniederlassung in Steinhausen

Zuger Kantonbank, Filiale Unterägeri, Zweigniederlassung in Unterägeri

Zuger Kantonbank, Filiale Wachwil, Zweigniederlassung in Wachwil

Zuger Kantonbank, Filiale Zug-Nord, Zweigniederlassung in Zug

Zuger Kantonbank, Filiale Zug-Herti, Zweigniederlassung in Zug

Besorgung von Bankgeschäften usw. (SHAB Nr. 2 vom 6. 1. 1981, S. 25). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zug. Die Prokura von Josef Nussbaumer ist erloschen.

Freiburg – Fribourg – Friburgo

Bureau de Châtel-St-Denis

20 juillet 1981

Travaux et Matériaux Trama SA, à Châtel-St-Denis (FOSC du 17. 1. 1980, no 13, p. 181). L'administrateur unique Luc Duay a démissionné; sa signature et celle d'Ernest Busslinger, fondateur de pouvoirs, sont éteintes. Administration: Angel Grisoni, des Ecasseys, à Bulle, président, et Paul-Henry Binz, d'Ériswil, à Bulle, membre. Signature individuelle du président et du membre. Fondés de pouvoirs: Paul Möhl, de Salmach, à Bulle; Michel Cuennet, de Grolley, à Bulle; Yves Christen, de Langnau im Emmental et Cortaillod, à Vevey, et Pierre-Alain Giroud, de Martigny, à Châtel-St-Denis. Signature collective à deux des fondés de pouvoirs.

Bureau de Fribourg

Rectification

Omnium de Participations Mobilières B, à Fribourg, société anonyme (FOSC du 16. 7. 1981, no 161, p. 2276). L'administrateur-délégué René Aubert signe collectivement à deux.

14 juillet 1981

Unimag S.A., à Fribourg, commerce de biens de consommation et d'investissement, etc. (FOSC du 4. 1. 1980, no 2, p. 20). L'administrateur Dr Peter Berger a démissionné; sa signature est radiee.

16 juillet 1981

Huse et Fäh, à Villars-sur-Glâne, importation, exportation de meubles, etc., société en nom collectif (FOSC du 15. 10. 1980, no 242, p. 3366). La société est dissoute depuis le 15 juillet 1981. La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiee.

17 juillet 1981

Simicor SA, à Fribourg, rue de l'Hôpital 15. Nouvelle société anonyme. Statuts du 16 juillet 1981. But: l'acquisition et la cession de participations, la gestion et l'administration de participations, l'acquisition et la cession de droits corporels. Capital: fr. 350 000, entièrement libéré, divisé en 350 actions de fr. 1000 au porteur. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Yvon Renggli, de Chalais, à Vercorin, est unique administrateur avec signature individuelle.

17 juillet 1981

Seafracht Interservices S.A., à Fribourg, acquérir et administrer des participations dans d'autres entreprises (FOSC du 1. 3. 1977, no 50, p. 677). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiee.

17 juillet 1981

Sireomi S.A., à Fribourg, participations, etc. (FOSC du 22. 5. 1980, no 118, p. 1744). Date de la dissolution: 2. 7. 1981. La liquidation sera opérée sous la raison sociale: **Sireomi S.A. en liquidation**, par Roger Ammann, administrateur inscrit, nommé liquidateur avec signature individuelle.

17 juillet 1981

Ship Building Services SA, en liquidation, à Fribourg (FOSC du 26. 11. 1979, no 276, p. 3723). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiee.

17 juillet 1981

Transfincor, Transfinanc S.A., à Fribourg, participations, etc. (FOSC du 2. 7. 1979, no 151, p. 2112). Capital porté de fr. 300 000 à fr. 400 000 par l'émission de 100 actions de fr. 1000 au porteur. Statuts modifiés le 16 juillet 1981. Le capital est actuellement de fr. 400 000, entièrement libéré, divisé en 400 actions de fr. 1000 au porteur.

17 juillet 1981

Edimo S.A., à Fribourg, éditer, vendre et diffuser à l'étranger toutes œuvres littéraires, etc. (FOSC du 12. 12. 1979, no 291, p. 3899). L'administrateur unique Roland Demierre a démissionné; sa signature est radiee. Nouvel administrateur unique avec signature individuelle Germain Chassot, d'Estavayer-le-Gibloux, à Givisiez.

Solothurn – Soleure – Soletta

Büro Dorneck in Dornach

22. Juli 1981

Gusti Hermann AG, in Hofstetten, Aktiengesellschaft (Neuengründung). Datum der Statuten: 17. Juli 1981. Zweck: Ausführung von Wand- und Bodenbelagsarbeiten aller Art. Die Gesellschaft kann Beteiligungen an andern Unternehmen und Grundeigentum erwerben, verwalten und veräußern. Grundkapital: Fr. 50 000, davon Fr. 20 000 liberiert, 50 Namensaktien zu Fr. 1000. Publicationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich oder durch Publikation. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Augustin Hermann, von und in Hofstetten, Präsident, und Cäcilia Eva Hermann, von und in Hofstetten; beide mit Einzelzeichnungsrecht. Geschäftsort: Mariasteinstrasse 7.

Büro Grenchen-Bettlach in Grenchen

15. Juli 1981

Bindy AG, in Grenchen, Bedrucken von Kalenderringen usw. (SHAB Nr. 224 vom 24. 9. 1976, S. 2720). Die bisherigen Mitglieder des VR (Verwaltungsrates) Trudy Bindy-Kohler und Charles Bindy sind aus dem VR ausgeschieden; ihre Unterschriften werden gelöscht. Neuer einziger Verwaltungsrat ist Rudolf Bärtschi, von Sumiswald, in Lengnau BE; er zeichnet einzeln.

15. Juli 1981

GWC General Watch (marché suisse) S.A., in Grenchen, Uhrenhandel (SHAB Nr. 36 vom 13. 2. 1980, S. 499). Die Unterschrift von Jacques Apothéloz ist erloschen.

Büro Kriegstetten in Solothurn

17. Juli 1981

Lisbeth Affolter-Bläsi, Restaurant «zur Aarmatt», in Zuchwil (SHAB Nr. 203 vom 1. 9. 1954, S. 2237). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

17. Juli 1981

Lösinger AG, Z w e i g n i e d e r l a s s u n g i n G e r l a f i n g e n , Übernahme und Durchführung von Bauen und Bauarbeiten jeder Art usw. (SHAB Nr. 228 vom 29. 9. 1980, S. 3192), mit Hauptansitz in Bern. Marcel Bourgeois, von Ballaigues, in Worb; Giovanni Crivelli, von Novazzano, in Rüfenach, Gemeinde Koniz; Peter Matt, von Zürich, in Ittigen; Walter Sigrist, von Obfelden, in Stettlen; Peter Sammer, von Dürenroth und Winterthur, in Bolligen; Charles von Wattewyl, von Bern, in Spiegel, Gemeinde Künzis, wurden zu stellvertretenden Direktoren ernannt; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien.

17. Juli 1981

Friedrich Bieri, bisher in K i l c h b e r g Z H (SHAB Nr. 105 vom 8. 5. 1978, S. 1433). Die Firma hat den Sitz nach Kriegstetten verlegt. Inhaber ist Friedrich Bieri, von Arawangen, nun in Kriegstetten. Handel mit Textilien und Haushaltartikeln, Gerlafingenstrasse 240.

Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

Berichtigung

Spengler AG, in Basel (SHAB Nr. 167 vom 23. 7. 1981, S. 2357). Richtigere Schreibweise des Prokuristen: Rolf Koenig.

16. Juli 1981

Imares AG, in Basel, Importgeschäfte usw. (SHAB Nr. 224 vom 9. 4. 1980, S. 3143). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Rolf Gröli, infolge Demission; Unterschrift erloschen. Dr. Christoph Holzach, bisher Verwaltungsratspräsident, zeichnet nun als einziger Verwaltungsrat einzeln.

16. Juli 1981

Ideal Job Conseils en personnel SA, Z w e i g n i e d e r l a s s u n g i n B a s e l (SHAB Nr. 109 vom 14. 5. 1981, S. 1552), mit Hauptansitz in Lausanne. Unterschrift Walter Rubin, Direktor, erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Philippe Gruner, von Rüti bei Lyssach, in Chavannes-près-Renens, Direktor.

16. Juli 1981

Prof-Team AG, in Basel, Rekrutierung von Arbeitskräften usw. (SHAB Nr. 38 vom 15. 2. 1980, S. 530). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 8. 5. 1981. Liquidation beendet. Die Löschung kann noch nicht erfolgen, da die Zustimmungen der Eidgenössischen Steuerverwaltung und der Wehrsteuerverwaltung Basel-Stadt fehlen.

16. Juli 1981

Molto AG, in Basel, chemisch-technische Produkte usw. (SHAB Nr. 95 vom 24. 4. 1980, S. 1352). Domizil nun: Socinstrasse 58.

16. Juli 1981

Fridolin Burger, in Basel, Restaurant (SHAB Nr. 20 vom 26. 1. 1971, S. 204). Domizil nun: Aeschenvorstadt 66.

16. Juli 1981

P. H. Stehelin & Cie. AG, in Basel, chemische Rohstoffe usw. (SHAB Nr. 231 vom 2. 10. 1980, S. 3232). Prokura zu zweien neu: Bernard Greder, französischer Staatsangehöriger, in Saint-Louis (F).

16. Juli 1981

Contromatic AG, in Basel, Lizenzverwertung auf dem Gebiet elektrischer Geräte usw. (SHAB Nr. 292 vom 12. 12. 1980, S. 4044). Direktor mit Unterschrift zu zweien neu: Hans-Peter Gubelmann, von Eschenbach SG, in Arth.

16. Juli 1981

Computad AG, in Basel, Organisationsarbeiten usw. (SHAB Nr. 201 vom 28. 8. 1980, S. 2872). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Erich Jörg Fink, Präsident; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift neu: Gerhard Fink, von Kleinandelfingen, in Basel. Daniel Robert Wolff, bisher Verwaltungsratsmitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident einzeln.

16. Juli 1981

B. Del Vecchio, in Basel, Büromaschinen usw. (SHAB Nr. 85 vom 14. 4. 1975, S. 963). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

16. Juli 1981

Piano-Eckenstein AG, in Basel (SHAB Nr. 58 vom 13. 3. 1981, S. 784). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Lothar Pret, Präsident; Unterschrift erloschen. Irene Pret, bisher Verwaltungsratsmitglied und Direktorin, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident und Direktorin einzeln.

16. Juli 1981

Cellphä, Gebr. Städler, in Basel, Kollektivgesellschaft, Plastikartikel usw. (SHAB Nr. 224 vom 24. 9. 1980, S. 3143). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation infolge Übergangs der Aktiven und Passiven an die «Cellphä AG», in Basel, beendet. Firma erloschen.

16. Juli 1981

Cellphä AG, in Basel, Plastikmaterialien usw. (SHAB Nr. 148 vom 1. 7. 1981, S. 2109). Übernahme: Aktiven und Passiven der erloschenen Kollektivgesellschaft «Cellphä, Gebr. Städler», in Basel.

16. Juli 1981

Leder-Import AG in Basel, in Basel (SHAB Nr. 135 vom 6. 6. 1981, S. 1923). Marco Trolli, bisher Verwaltungsdelegierter, zeichnet nun als Verwaltungsratsmitglied zu zweien.

16. Juli 1981

Fides Treuhandgesellschaft, Z w e i g n i e d e r l a s s u n g i n B a s e l (SHAB Nr. 15 vom 21. 1. 1981, S. 212). Aktiengesellschaft mit Hauptansitz in Zürich. Unterschrift zu zweien neu: Ernst Scheller, von und in Kilchberg ZH; Konrad Baumann, von Oberhallau, in Winterthur, und Dr. Peter Gloor, von und in Basel, alle Verwaltungsratsmitglieder.

16. Juli 1981

ELD Electronique Diffusion SA, bisher in Arzier (SHAB vom 19. 1. 1979, S. 186). Statutenänderung: I. und 15. 7. 1981. Sitz nun: B a s e l , Arnold Böcklin-Strasse 11, bei Indelec Schweizerische Gesellschaft für elektronische Industrie. Ursprüngliche Statuten: 22. 7. 1977. Zweck: Begutachtung, Herstellung, Kauf, Verkauf und Vermittlung von elektronischem, elektrischem, mechanischem sowie Telefon-Material. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namensaktien zu Fr. 1000. Publicationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Charles Liebher, von Zürich, in Basel, Präsident; Karl Peter Thönen, von Reutigen, in Allschwil, und Felix Dindliker, von Hombrechtkon, in Oberwil BL; alle mit Unterschrift zu zweien.

16. Juli 1981

Senn & Co. AG, in Basel, Bandweberi usw. (SHAB Nr. 204 vom 9. 9. 1980, S. 2904). Prokura zu zweien neu: Gerd Quetting, von und in Therwil.

17. Juli 1981

Elmac Basel, Macina & Co., in Basel, Hauensteinstrasse 114, Kollektivgesellschaft (Neuengründung). Gesellschaftsbeginn: 17. 7. 1981. Gesellschafter: Maurizio Macina, Bürger von San Marino, in Binningen, und Bruno Macina, von Basel, in Massapequa Drive, New Jersey (USA). Handel mit Elektroartikeln und Automobilen.

17. Juli 1981

I + M Assignments Ltd, in Basel, Lautengartenstrasse 7, bei Dr. Conrad Haab, Aktiengesellschaft (Neuengründung). Statuten: 14. 7. 1981. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet des Arbeitsmarktes und Durchführung von Beratungstätigkeiten, Anstellung von Arbeitnehmern für den Einsatz bei Drittfirmen einschließlich des Einsatzes im Rahmen von Entwicklungsvorprojekten. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen mit ähnlichen Zwecken beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publicationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Dr. Conrad Haab, von Wädenswil, in Basel, mit Einzelunterschrift.

16. Juli 1981

Fortuna Finanz- und Verwaltungs-AG, bisher in L u z e r n (SHAB Nr. 39 vom 17. 2. 1975, S. 427). Statutenänderung: 15. 7. 1981. Sitz nun: B a s e l , Centralbahnstrasse 9. Ursprüngliche Statuten: 23. 12. 1969. Zweck: Vermögensverwaltungen und Finanzierungen aller Art mit eigenen und fremden Mitteln, insbesondere Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen sowie Anlageberatungen. Grundkapital: Fr. 600 000, voll liberiert, 600 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publicationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an: Peter Baer, von Kesswil, in Arlesheim, Präsident, und Hans Jörg Meier, von Gempen und Basel, in Basel, beide mit Einzelunterschrift (beide neu). Aus VR ausgeschieden: Dr. Willy Füttnerknecht, infolge Demission; Unterschrift erloschen.

17. Juli 1981

Jsg J. Sigg, Z w e i g n i e d e r l a s s u n g i n B a s e l , Unterlagsbüro usw. (SHAB Nr. 248 vom 22. 10. 1980, S. 3450), mit Hauptansitz in Reinach BL. Einzelunterschrift neu: Otto Schaffert, von und in Oberwil BL, Vizedirektor.

17. Juli 1981

Ammann + Kaiser, in Basel, Kollektivgesellschaft, Restaurant (SHAB Nr. 123 vom 29. 5. 1979, S. 1733). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.

17. Juli 1981

Johanna Gamma-Lehmann, bisher in Riehen, Café (SHAB Nr. 223 vom 24. 9. 1971, S. 2340). Sitz nun: B a s e l , Ochsengasse 17. Geschäftsnatur nun: Restaurant.

17. Juli 1981

Verband der Reinigungsinstitute von Basel und Umgebung, in B a s e l , Genossenschaft (SHAB Nr. 182 vom 7. 8. 1978, S. 2476). Aus Vorstand ausgeschieden: Otto Stalder, Vizepräsident; Unterschrift erloschen. Auflösung der Genossenschaft durch Generalversammlung vom 26. 3. 1981. Liquidation beendet. Die Löschung kann noch nicht erfolgen, da die Zustimmung der Wehrsteuerverwaltung Basel-Stadt fehlt.

17. Juli 1981

Ernst Reimann AG, in Basel, Betrieb der Schifffahrt usw. (SHAB Nr. 280 vom 29. 11. 1979, S. 3760). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Rudolf Reimann jun., dessen Unterschrift erloschen ist, sowie Josef Justus Schlegel; letzterer zeichnet weiterhin als Geschäftsführer er zu zweien. Unterschrift Rudolf Reimann als Geschäftsführer erloschen; er zeichnet weiterhin als Verwaltungsratsmitglied zu zweien.

17. Juli 1981

Ernst Dettwiler, in Basel, Restaurant (SHAB Nr. 103 vom 5. 3. 1978, S. 1407). Firma infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven sind an die Einzelfirma «Johanna Dettwiler», in Basel, übergegangen.

17. Juli 1981

Johanna Dettwiler, in Basel, Greifengasse 6. Einzelfirma (Neuengründung). Inhaberin: Johanna Dettwiler, von Langenbruck und Basel, in Basel. Übernahme: Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Ernst Dettwiler», in Basel. Restaurant.

17. Juli 1981

G. & R. Cotti AG, in Basel, Baugeschäft usw. (SHAB Nr. 278 vom 27. 11. 1978, S. 3663). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Guido Cotti, Präsident, infolge Demission; Unterschrift erloschen.

17. Juli 1981

Genossenschaft zum Betrieb der Tennisanlage St. Jakob, in B a s e l (SHAB Nr. 100 vom 1. 5. 1978, S. 1360). Statutenänderungen: 25. 5. 1978 und 7. 5. 1981. Zweck nun: Betrieb von Tennisanlagen. Die Genossenschaft fördert die Ausübung des Tennisports im Rahmen der vom Schweizerischen Tennisverband aufgestellten Richtlinien. Sie stellt den ihr angeschlossenen Klubs Plätze und Einrichtungen zur Verfügung. Aus Vorstand (bisher Verwaltung) ausgeschieden: Dr. Kurt Sigl, Vizepräsident, und Walter Neukomm, Sekretär, sowie Emil Schmutz, Adolf Bickel, Dr. Werner Maurer, Hans Nyfeler und Peter Richter; Unterschriften erloschen. Vorstandssekretär (Mitglied) mit Einzelunterschrift neu: Roberto Krähbühl, von Trub und Basel, in Basel. René Gutzwiler, bisher Vorstandssmitglied, zeichnet nun als Vorstandsvizepräsident einzeln. Felix Maurer, nun in Riehen, Vorstandspräsident, und Helmut Weber, Vorstandsssekretär (Mitglied), zeichnen nun einzeln. Unterschrift Dr. Paul Eggenschwiler, Vorstandsmitglied, erloschen; er bleibt Vorstandsmitglied.

17. Juli 1981

Agricor, in Basel, Genossenschaft (SHAB Nr. 258 vom 3. 11. 1980, S. 3588). Domizil nun: Marschallenstrasse 27, bei Sonja Hilti. Aus Verwaltung ausgeschieden: Silvia Buol, Präsidentin; Heinrich Vogelsanger, Aktuar, und Roland Muff, Unterschriften erloschen. Verwaltungsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Peter Stiller, von Basel, in Reinach BL, Präsident; Fritz P. Haas, von Basel, in Reinach BL, Aktuar; Sonja Hilti, von und in Basel, und Max Zingg, von Busswil bei Melchnau, in Oberwil BL.

17. Juli 1981

Agiba Verwaltungs AG, in Basel, Breisacherstrasse 11, bei Charles Liebher, Aktiengesellschaft (Neuengründung). Statuten: 16. 7. 1981. Zweck: Vermietung und Verwaltung von Liegenschaften. Grundkapital: Fr. 60 000, davon Fr. 50 000 liberiert, 60 Namensaktien zu Fr. 1000. Publicationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Charles Liebher, von Zürich, in Basel, Präsident; Karl Peter Thönen, von Reutigen, in Allschwil, und Felix Dindliker, von Hombrechtkon, in Oberwil BL; alle mit Unterschrift zu zweien.

17. Juli 1981

Treudienst AG, in Basel, Vermögensverwaltung usw. (SHAB Nr. 14 vom 20. 1. 1981, S. 193). Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Marc Olivier, von La Neuveville, in Arlesheim.

17. Juli 1981

Senn & Co. AG, in Basel, Bandweberi usw. (SHAB Nr. 204 vom 9. 9. 1980, S. 2904). Prokura zu zweien neu: Gerd Quetting, von und in Therwil.

17. Juli 1981

Elmac Basel, Macina & Co., in Basel, Hauensteinstrasse 114, Kollektivgesellschaft (Neuengründung). Gesellschaftsbeginn: 17. 7. 1981. Gesellschafter: Maurizio Macina, Bürger von San Marino, in Binningen, und Bruno Macina, von Basel, in Massapequa Drive, New Jersey (USA). Handel mit Elektroartikeln und Automobilen.

17. Juli 1981

I + M Assignments Ltd, in Basel, Lautengartenstrasse 7, bei Dr. Conrad Haab, Aktiengesellschaft (Neuengründung). Statuten: 14. 7. 1981. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet des Arbeitsmarktes und Durchführung von Beratungstätigkeiten, Anstellung von Arbeitnehmern für den Einsatz bei Drittfirmen einschließlich des Einsatzes im Rahmen von Entwicklungsvorprojekten. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen mit ähnlichen Zwecken beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publicationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Dr. Conrad Haab, von Wädenswil, in Basel, mit Einzelunterschrift.

Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna

17. Juli 1981

Franz Stocker Bauunternehmung, Z w e i g n i e d e r l a s s u n g i n M ü n c h e n s t e i n (SHAB Nr. 51 vom 4. 3. 1981, S. 689), mit Hauptsitz in Basel. Rudolf Moser, Prokurst, wohnt nun in Basel.

17. Juli 1981

A. Matter, in O b e r w i l, Bahnhofstrasse 1, neue Einzelfirma. Inhaber: Anton Matter, von Engelberg, in Oberwil BL. EDV-Beratung und Software für Schreinereien.

17. Juli 1981

Jürg Jüfer, in R e i n a c h, EDV-Dienstleistungen in Analysen und Programmierung (SHAB Nr. 241 vom 14. 10. 1980, S. 335). Diese Einzelfirma ist infolge Aufgabe des Geschäfts erloschen.

17. Juli 1981

Apotheke Füllinsdorf, Frau F. Zeller, in F ü l l i n s d o r f, Hauptstrasse 2, neue Einzelfirma. Inhaber mit Zustimmung des Ehemannes: Franziska Zeller-Schmid, von Zürich, in Riehen. Apotheke.

17. Juli 1981

Circle Concerts Rolf Rickli + Martin Schurter, in A r l e s h e i m, Kirschweg 2, neue Kollektivgesellschaft. Beginn: 20. Juni 1981. Gesellschafter mit Kollektivunterschrift zu zweien: Rolf Rickli, von Basel, und Martin Schurter, von Basel und Zürich, beide in Arlesheim. Organisation und Durchführung von Konzerten aller Art in der Nordwestschweiz.

17. Juli 1981

Oskar Guthäuser + Sohn Malergeschäft, in B i n n i n g e n, Bottmingerstrasse 94, neue Kollektivgesellschaft. Beginn: 1. Juli 1981. Gesellschafter: Oskar Guthäuser-Vögtler und André Guthäuser, beide von Zeiningen AG, in Binningen. Ausführung sämtlicher Maler- und Tapezierarbeiten. Verlegen von Spannteppichen.

17. Juli 1981

Rohner Ingenieurbüro AG, in A r l e s h e i m, Reichensteinerstr. 3, neue Aktiengesellschaft. Datum der Statuten: 14. Juli 1981. Zweck: Ausführung von Ingenieurarbeiten im Bereich der Vermessung, der Melioration, des Tiefbaus und der Planung. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namensakten zu Fr. 1000. Sacheinlage und -übernahme: Aktien (inkl. Büropavillon 3 c im BAF auf Parzelle 1356 des Grundbuches Arlesheim) von Fr. 544 978.15 und Passiven von Fr. 216 298.10 der im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma «Rohner Ingenieure SIA», in Arlesheim, gemäss Sacheinlagevertrag vom 14. Juli 1981 und Übernahmebilanz per 31. Dezember 1980. Aktienüberschuss und Übernahmepreis: Fr. 328 680.05, wovon Fr. 90 000 an das Aktienkapital angerechnet werden. Fr. 10 000 werden durch Verrechnung mit unter den Passiven der Übernahmebilanz enthaltenen Forderungen liberiert. Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Daniel Rohner-Schwab, von Basel, in Arlesheim, als Präsident; Paul Mory-Egger, von Binningen und Riehen, in Muttenz, und Hugo Gysin-Fenk, von Oltingen, in Basel.

17. Juli 1981

Harpy-Mode AG in L i q., bisher in B a s e l (SHAB Nr. 101 vom 5. 5. 1981, S. 1429). Statutenänderung: 15. Juli 1981. Sitz nun: Binningen. Hauptstrasse 38. Ursprüngliche Statuten: 29. Juni 1977. Wiederruf der von Amtes wegen eingetragener Auflösung der Gesellschaft in Anwendung von Art. 86 Abs. 3 HRegV. Gesellschaft nicht mehr in Liquidation. Firma nun wieder: **Harpy-Mode AG**. Zweck: Vertrieb von Modeartikeln, Handel mit anderen Waren. Die Gesellschaft kann sich an gleichartigen oder verwandten Unternehmen beteiligen und Liegenschaften erwerben und veräußern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberierte, 100 Namensakten zu Fr. 500. Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Johann Harder, von Buchen in Frauenfeld, in Muri AG; Unterschrift als Liquidator erloschen.

17. Juli 1981

Retra Muttenz AG, in M u t t e n z, Durchführung von internationalem Speditionen und Transporten usw. (SHAB Nr. 253 vom 28. 10. 1980, S. 3516). Aus dem VR (Verwaltungsrat) infolge Dismission ausgeschieden: Reiner Hermes. Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien neu: Marcel Keller; er zeichnet nun auch als Direktor kollektiv zu zweien; Prokura erloschen.

17. Juli 1981

Salathe AG, in M u t t e n z, Hardstrasse 13, neue Aktiengesellschaft. Datum der Statuten: 16. Juli 1981. Zweck: Herstellung und Verkauf von Möbeln aller Art sowie Schreinerearbeiten an Bauten. Die Gesellschaft kann auch Liegenschaften erwerben, belasten oder veräußern. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liberierte, 100 Namensakten zu Fr. 1000. Sacheinlage und -übernahme: Aktien (inkl. Liegenschaft Hardstrasse 13 auf Parzelle Nr. 315 im Grundbuch Muttenz) von Fr. 365 860.85 und Passiven von Fr. 128 351.60 der im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma «Ernst Salathe», in Muttenz, gemäss Sacheinlagevertrag vom 16. Juli 1981 und Übernahmebilanz per 31. Dezember 1980. Aktienüberschuss und Übernahmepreis: Fr. 237 509.25, wovon Fr. 100 000 an das Aktienkapital angerechnet werden. Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Ernst Salathe-Wüthrich, als Präsident; Anton Salathe-Torelli, als Vizepräsident, beide von Seltsberg, in Muttenz; Rolf Salathe, von Seltsberg, in Eptingen, als Sekretär; Kurt Salathe-Leupin und Karl Salathe-Wiesinger, beide von Seltsberg, in Niederdorf, als Mitglieder.

17. Juli 1981

Signotech AG, in M u t t e n z, Strassen-, Parkplatz- und Bodenmarkierungen aller Art, Signalisationen usw. (SHAB Nr. 269 vom 16. 11. 1979, S. 3629). Laut öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 8. Mai 1981 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation ist beendet, die Firma kann aber mangels Zustimmung der Steuerbehörden noch nicht gelöscht werden.

17. Juli 1981

Cougar AG in L i q., in R e i n a c h, Handel mit und Fabrikation von thermischen, klimatisierenden und filtrierenden Anlagen usw. (SHAB Nr. 182 vom 6. 8. 1980, S. 2640). Die Firma wird nach beendiger Liquidation im Handelsregister gelöscht.

17. Juli 1981

Bettcher Limited, in L i e s t a l, Handel mit Fleischverpackungsmaschinen in allen seinen Formen. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 50 vom 1. 3. 1979, S. 660). Aus dem Verwaltungsrat infolge Todes ausgeschieden: John F. Bettcher; Unterschrift erloschen.

17. Juli 1981

Schild AG, T u c h - u n d D e c k e n f a b r i k e n B e r n und Liestal, Z w e i g n i e d e r l a s s u n g i n L i e s t a l (SHAB Nr. 241 vom 14. 10. 1980, S. 3353); mit Hauptsitz in Bern. Die Prokura des Heinrich Scholer ist erloschen.

17. Juli 1981

Härling & Co Aktiengesellschaft, in P r a t t e l n, Baugeschäft, Sägerei, Holzbau usw. (SHAB Nr. 193 vom 19. 8. 1980, S. 2783). Mitglieder des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien neu: die bisherigen Prokuren, Christoph Hermann Härling-Hellmiller und Friedrich Härling-Reinhart; Prokuren erloschen.

17. Juli 1981

Ted Sports AG, bisher in V e r s o i x (SHAB Nr. 30 vom 6. 2. 1976, S. 356). Statutenänderung: 1. Juli 1981. Sitz neu: P r a t t e l n, Rüteweg 9, bei Riva & Kunzmann AG. Zweck: Handel mit Sport-, Bekleidungs- und ähnlichen Artikeln. Die Gesellschaft ist befugt, jegliche Immobilien-, Mobiliar-, Finanz- und Handelsgeschäfte zu tätigen, welche sich auf ihren Gegenstand beziehen. Aktienkapital: Fr. 150 000, voll liberierte, 300 Inhaberakten zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Luc Edouard Brobeck, von Basel, in Chêne-Bougeries.

17. Juli 1981

Institut Straumann AG, in W a l d e n b u r g, Forschung, Neuentwicklung, Beratung, Produktion und Handel auf dem Gebiete der Metallurgie usw. (SHAB Nr. 185 vom 10. 8. 1979, S. 2574). Aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Peter von Rechenberg-Dixhorn; seine Unterschrift sowie die Prokura des Otto Suter-Jägglin sind erloschen. Der bisherige Vizedirektor Pierre Hermann Maréchal-Müller ist nun Direktor und führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien neu: Dr. Ing. Pierre André Comte, von Courtételle, in Liestal.

17. Juli 1981

Wohngesellschaft Rüti, in O b e r w i l, Wohnbaugenossenschaft Rüti, Oberwil, in Oberwil (SHAB Nr. 85 vom 11. 4. 1979, S. 1152). Der bisherige Vizepräsident Alfred Senn ist zum Präsidenten gewählt worden. Der bisherige Präsident Thierry Juliardi ist neu Aktuar und die bisherige Aktuarin Susanne Wyss neu Vizepräsidentin. Die rechtsverbindliche Unterschrift führt der Präsident oder die Vizepräsidentin mit dem Aktuar oder der Kassierin kollektiv zu zweien. Domizil neu: In der Rüti 15, bei Elsiede Schneider, Kassierin.

17. Juli 1981

Midas R. Monti, in T h e r w i l, Mittlerer Kreis 10, neue Einzelfirma. Inhaber: Rémy Monti-Moolman, von Vuadens, in Oberwil BL. Handel mit Rohedelsteinen und Edelsteinen.

17. Juli 1981

Jean-Pierre Zumsteg, in P r a t t e l n, Muttenzerstrasse 39, neue Einzelfirma. Inhaber: Jean-Pierre Zumsteg, von Ostringen, in Pratteln. Büro für Versicherungen- und Investimentberatung.

17. Juli 1981

P. Spiess-Tschudin AG, in Z u n z g e n, Fabrikation von und Handel mit Maschinen (SHAB Nr. 223 vom 23. 9. 1980, S. 3124). Aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Markus von Baerle-Sonderegger, Präsident; Silvio Pitschen-Sutter, Vizepräsident, und Dr. Jürg Lutz, deren Unterschriften erloschen sind, sowie Fanny Spiess-Tschudin. Paul Spiess-Kempf ist nun einziges Mitglied des VR; er führt nun Einzelunterschrift.

17. Juli 1981

Gelinger AG, Z w e i g n i e d e r l a s s u n g S t. G a l l e n, Tätigkeit als Ingenieur- und Metallbauunternehmer usw. (SHAB Nr. 301 vom 23. 12. 1980, S. 4153), mit Hauptsitz in Winterthur. Neue Geschäftsadresse: Espenmoosstrasse 6. 9009 St. Gallen.

17. Juli 1981

Parkgarage Oberer Graben AG, in S t. G a l l e n (SHAB Nr. 161 vom 16. 7. 1981, S. 2278). Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Verwaltungsrat gewählt: Josef Manser, von Appenzell, in St. Gallen.

17. Juli 1981

Tony Brändle AG Wil, in W i l, Betrieb eines Karosseriewerkes usw. (SHAB Nr. 148 vom 1. 7. 1981, S. 2110). Neu wurden mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Verwaltungsrat gewählt: Claudia Brändle, von Mosnang; Louis Grivel, von Morges; Josef Köpfli, von Dietwil, alle drei in Wil SG, und Dr. Pius Schwager, von Balmerswil, in Frauenfeld.

17. Juli 1981

Geisslinger AG, Z w e i g n i e d e r l a s s u n g S t. G a l l e n, Tätigkeit als Ingenieur- und Metallbauunternehmer usw. (SHAB Nr. 301 vom 23. 12. 1980, S. 4153), mit Hauptsitz in Winterthur. Neue Geschäftsadresse: Espenmoosstrasse 6. 9009 St. Gallen.

17. Juli 1981

Oskar Bärtsch & Sohn, in M e l s, Warentransporte usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 13 vom 18. 1. 1971, S. 127). Diese Firma ist infolge Auflösung und beendiger Liquidation erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgefirma «Oskar Bärtsch, Transporte», in Mels.

17. Juli 1981

Oskar Bärtsch, Transporte, in M e l s, Warentransporte usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 13 vom 18. 1. 1971, S. 127). Diese Firma ist infolge Auflösung und beendiger Liquidation erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgefirma «Oskar Bärtsch, Transporte», in Mels. Mels, Schulhausstrasse 26, 8887 Mels.

20. Juli 1981

Sportavia AG, in Trübbach, Gemeinde W a r t a u. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 8. Juli 1981 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Kauf und Verkauf, Anmietung und Vermietung sowie Übernahme von Vertretungen für den Verkauf von Flugzeugen aller Art. Sie kann sich an andern Unternehmungen beteiligen und Liegenschaften erwerben. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Namensakten zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Hans Bergmann, von Urs-Peiden, in Flims. Geschäftsadresse: Haus Mühle, 9477 Trübbach.

20. Juli 1981

Simex Handels AG, in A l t s t ä t t e n (SHAB Nr. 115 vom 18. 5. 1979, S. 1625). An der Generalversammlung vom 14. Juli 1981 wurde die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma **Simex Handels AG in L i q.** durchgeführt. Das bisher einzige Mitglied des Verwaltungsrates, Hans Rudolf Bänziger, wurde zum Liquidator ernannt; er führt weiterhin Einzelunterschrift.

20. Juli 1981

Zambon & Harder AG, in W i l, Betrieb eines Schaustellerunternehmens usw. (SHAB Nr. 17 vom 22. 1. 1976, S. 199). Das einzige Verwaltungsratsmitglied René Zambon wohnt nun in Herisau. Einzelunterschrift wurde erteilt an Niklaus Harder, von Niederbüren, in Schaffhausen.

20. Juli 1981

Biso AG, Z w e i g n i e d e r l a s s u n g i n B u c h s. Unter dieser Firma hat die gleichnamige Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich, welche am 21. September 1977 im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragen wurde (letzte Publikation: SHAB Nr. 82 vom 9. 4. 1980, S. 1135), durch Beschluss des Verwaltungsrates vom 4. Mai 1981 in Buchs eine Zweigniederlassung errichtet. Zweck: Zur Verfügungstellung von Arbeitskräften aus allen Berufszweigen. Vermietung von Arbeitskräften, Betreiben von Personalwerbung im Auftrag Dritter. Sie kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und Liegenschaften erwerben oder veräußern. Die Zweigniederlassung wird mit Einzelunterschrift vertreten durch die beiden Verwaltungsratsmitglieder Heinz Schneider, von Uster, in Greifensee, Präsident, und Enzo Tansini, von Dübendorf, in Hürden, Gemeinde Freienbach, ferner mit Kollektivunterschrift zu zweien durch: Rolf Ringer, von Niederglatt, in Zürich; Ernst Bichsel, von Oberburg und Wallisellen, in Greifensee, sowie Arlette Staub, von Langenthal, in Buchs SG; letztere beschränkt auf die Zweigniederlassung. Geschäftsadresse: Grünaustrasse 15, 9470 Buchs.

20. Juli 1981

Adia Interim S.A. Z w e i g n i e d e r l a s s u n g S t. G a l l e n, in S t. G a l l e n . Zurverfügungstellung temporärer Aushilfspersonals (SHAB Nr. 101 vom 1. 5. 1980, S. 1456), mit Hauptsitz in Lausanne. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an: Hans-Ulrich Müller und Dr. Albert Rieder, Vizedirektoren, deren Prokuren erloschen sind. Und Werner Hürlemann, von Herisau, in Kollbrunn, Gemeinde Zell ZH, Vizedirektor, sowie Kollektivprokura zu zweien an Rolf Bühler, von Eminen, in Ipsach; alle vier zeichnen kollektiv zu zweien mit einem Verwaltungsratsmitglied oder dem Direktor.

20. Juli 1981

A. Söhls & Co., in S t. G a l l e n, Vertrieb von Textilwaren, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 24 vom 19. 10. 1972, S. 2714). Diese Kommanditgesellschaft hat sich infolge Ausscheidens der unbefristet haftenden Gesellschafterin Anna Söhls-Fend und des Kommanditärs Friedrich genannt Fritz Söhls, dessen Kommandit von Fr. 2000 erloschen ist, aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom verbleibenden Gesellschafter Otto Fend, von Oberbüren, in Gossau SG, im Sinne von Art. 619 Abs. 1, Art. 579 Abs. 1 OR als Einzelfirma weitergeführt. Die Firma lautet nun: **Annette-Stoffe Otto Fend**. Geschäftsadresse: Bankgasse 9, 9000 St. Gallen.

20. Juli 1981

Hagen, Papeterie zum Ekkehard, in W i l . Inhaber der Firma ist Stephan Hagen, von Hüttwilen, in Wil SG. Die Firma erteilt Einzelprokura an Liselott Hagen-Meuter, von Hüttwilen, in Wil SG. Handel mit Papeteriewaren. Kirchgasse 1, 9500 Wil.

St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

17. Juli 1981

Ovag AG, in Z u w i l l, Herstellung von Handel mit Nahrungs- und Genussmitteln usw. (SHAB Nr. 235 vom 7. 10. 1980, S. 3276). An der Generalversammlung vom 17. Juli 1981 wurde das bisherige Grundkapital von Fr. 2 400 000 auf Fr. 2 600 000 erhöht durch Ausgabe von 200 neuen, voll einbezahnten Namensakten zu Fr. 1000. Voll liberierte Grundkapital nun Fr. 2 600 000, eingeteilt in 2600 Namensakten zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert.

Graubünden – Grisons – Grigioni

17. Juli 1981

Economation AG für Computertechnik und Automation, in Chur (SHAB Nr. 93 vom 22. 4. 1980, S. 1317). Neue Kollektivunterschrift zu zweien: Rudolf Blüm, von Oberwichtach, in Richterswil.

17. Juli 1981

Christa Studer, in Arosa. Inhaberin: Christa Studer, von Riehen, in Langwies, Handel mit Lederwaren, Keramik, Zinn, Tischtücher, Schmuck, Haus Metropol, 7050 Arosa.

17. Juli 1981

Baugenossenschaft Surses, Savognin, in Savognin. Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 154 vom 5. 7. 1979, S. 2157). Christian Anderegg wohnt nun in Benken.

17 luglio 1981

Makalu S.A., in Roveredo. Nuova società anonima con statuti del 10 luglio 1981. Scopo: partecipazione a società e imprese commerciali, industriali, finanziarie e immobiliari, acquisto, vendita, amministrazione di azioni, quote di società, nonché di beni immobili all'estero. Capitale sociale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000, interamente librate. Pubblicazioni: sul FUSC; Consiglio di amministrazione da 1 a 5 membri. Amministratore unico con firma individuale: Dr. Severo Antonini, da Lugaggia in Lugano. Recapito: c/o Loni Giboni, 6535 Roveredo.

17. Juli 1981

La Siala AG, in Faleria. Hotel, Restaurationsbetriebe usw. (SHAB Nr. 291 vom 12. 12. 1978, S. 3833). Statuten am 3. 7. 1981 revidiert. Das Aktienkapital von Fr. 490 000, bisher eingeteilt in 490 Inhaberaktien zu Fr. 1000, ist nun eingeteilt in 490 Namensaktien zu Fr. 1000. Die übrigen Statutenänderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.

20. Juli 1981

Sambur AG, in Samnaun. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 3. Juli 1981. Zweck: Handel mit Waren verschiedener Art, insbesondere mit Kosmetikartikeln, Spirituosen und Tabakwaren. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll libriert. Pubblicazioni: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. Georg Vieli, von Rhäzüns, in Domat/Ems. Domizil: c/o Peter B. Grasegger, Haus Hotel Bristol, 7551 Samnaun.

20. Juli 1981

Apartotel Richmond AG, in Davos. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 16. Juli 1981. Zweck: Erstellung des Apartotels Richmond in Davos Platz als Generalunternehmer sowie Betrieb desselben; die Gesellschaft kann ferner Grundstücke erwerben, veräußern und verwalten sowie sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll libriert. Pubblicazioni: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Guido Wagner, von Dallenwil, in Davos. Domizil: Promenade 95, 7270 Davos Platz.

20 luglio 1981

Gareida S.A., in San Bernardino, comune di Mesocco, immobili, ecc. (FUSC del 16. 4. 1981, n. 88, p. 1197). Nuovo recapito: Alberella, 6549 San Bernardino.

20. Juli 1981

R. Weingart, in Andeer. Inhaber: René Weingart, von Grossaffoltern, in Andeer. Hoch- und Tiefbau, Schlosserei, Rungs 118, 7431 Andeer.

20. Juli 1981

Treuan Treuhand- und Verwaltungs AG, in Chur. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 9. Juli 1981. Zweck: Vermögensanlage und Vermögensverwaltung, Tätigung von fiduziарischen Rechtsgeschäften, Kauf und Verkauf von Immobilien. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, wovon Fr. 20 000 libriert sind. Pubblicazioni: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift: Dr. Peter Luggen, von Baden, in Liel, Gemeinde Oberwil AG. Domizil: c/o Darnuzer Treuhand AG, Ottostrasse 29, 7000 Chur.

Aargau – Argovie – Argovia

17. Juli 1981

Frohlich Mod AG, in Spreitenbach. Einkaufszentrum Tivoli. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 14. 7. 1981. Zweck: Handel mit Textilien, insbesondere mit Damen-, Herren- und Kinderkleidern, ferner mit Schuhen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll libriert. 500 Namensaktien zu Fr. 100. Pubblicazioni: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Walter Fröhlich, von Lommis, in Bergdötikon, Präsident, mit Einzelunterschrift, sowie Liselotte Nusch, von Krummenau, in Bergdötikon; Jürg Diethelm, von Galgenen, in Geroldswil, und Verena Diethelm, von Galgenen, in Geroldswil, mit Unterschrift zu zweien.

17. Juli 1981

E. Hausherr Fassaden und Isolationsbau, in Niederenz. Neumatt 622. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Erwin Hausherr, von Rottenschwil, in Lenzburg. Fassaden- und Innenrenovationen, Baumalerei, Gebäude-Innen- und Aussenisolierungen.

17. Juli 1981

Ridma AG, in Oberrohrdorf. Gravuren usw. (SHAB Nr. 86 vom 14. 4. 1980, S. 1201). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Ruth Rohrer, Unterschrift erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Giovanni Lampreù, von und in Birkenstorf AG. Direktor mit Einzelunterschrift neu: Jan de Ridder, niederländischer Staatsangehöriger, in Oberrohrdorf.

17. Juli 1981

A. Streuli-Fehlmann, in Reinach. Reformprodukte usw. (SHAB Nr. 65 vom 19. 3. 1974, S. 750). Firma infolge Geschäftsübergang erloschen.

17. Juli 1981

Zürni-Thomann, in Reinach. Bahnhofstrasse 3. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Bruno Zürni, von Basel und Laufenburg, in Reinach AG. Ferner führt Einzelunterschrift: Marlise Zürni, von Basel und Laufenburg, in Reinach AG. Verkauf von Reformprodukten, Früchten, Gemüsen und Lebensmitteln.

17. Juli 1981

Rothpletz, Lienhard & Cie AG, in Aarau, Ingenieurbüro (SHAB Nr. 238 vom 11. 10. 1978, S. 3136). Prokura zu zweien für den Hauptsitz neu: Fritz Hänni, von Thierachern, in Langnau im Emmental; Rudolf Roth, von und in Erlinsbach; Fritz Schaub, von Ramlinsburg, in Niedergösgen, und Georg Weiersmüller, von und in Suhr. Prokuren zeichnen nicht unter sich.

17. Juli 1981

Verband der Kies- und Transportbeton-Werke des Aargauischen Rheintales, in Laufenburg, Verein (SHAB Nr. 282 vom 2. 12. 1969, S. 2773). Unterschrift Max Tschudi, Verkaufsführer, erloschen. Unterschrift neu: Hans Burger, von Freienwil, in Gebenstorf, Geschäftsführer (Nichtmitglied). Präsident, Vizepräsident und Geschäftsführer zeichnen zu zweien. Geschäftssitzadresse nun (behördliche Änderung): Bündenweg 451.

17. Juli 1981

Suhre Garage AG, in Schöftland (SHAB Nr. 292 vom 13. 12. 1979, S. 3910). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Hans Peter Zingrich; Unterschrift erloschen. Johannes Roth, nun in Schöftland, bisher Präsident, zeichnet nun als einziger Verwaltungsrat einzeln.

17. Juli 1981

Kumewa AG, in Wohlen, Beleuchtungskörper usw. (SHAB Nr. 143 vom 25. 6. 1981, S. 2037). Dr. Moritz Ottiker, Verwaltungsratspräsident, wohnt nun in Geroldswil.

17. Juli 1981

Freitrons Aktiengesellschaft, bisher in Machtawand (SHAB Nr. 159 vom 10. 7. 1980, S. 2322). Statutenänderung: 25. 5. 1981. Sitz nun: M e r e n s c h w a n d, Bremgartenstrasse 399, bei Emil Gubler. Datum der ursprünglichen Statuten: 1. 12. 1978. Zweck: Ausführung von Transporten im In- und Ausland; Handel mit flüssigen und festen Brennstoffen sowie mit Getränken. Grundkapital: Fr. 50 000, voll libriert. 50 Namensaktien zu Fr. 1000. Pubblicazioni: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an: Emil Gubler, von Liestorf, in Merenschwand, Präsident, und Margaretha Grädel, von Huttwil, in Maschwanden, Delegierte; beide mit Einzelunterschrift, sowie Hans Dieter Frei, von Maschwanden, in Affoltern am Albis; ohne Unterschrift.

17. Juli 1981

Aktiengesellschaft Hunziker & Cie, Zweigniederlassung in Brugg, Baustoffunternehmungen usw. (SHAB Nr. 195 vom 21. 8. 1980, S. 2808). mit Hauptsitz in Zürich. Prokura zu zweien für die Zweigniederlassung neu: Alfred Spleiss, von Schaffhausen, in Zürich, und Erich Küssinger, von und in Zürich. Prokura Walter Bölliger erloschen.

20. Juli 1981

Architekturbüro Kuster AG, in Seon (SHAB Nr. 47 vom 26. 2. 1980, S. 645). Geschäftssitzadresse neu: Seetalstrasse 582.

20. Juli 1981

Heinz Bigler, in Köllichen, Hauptstrasse 952. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Heinz Bigler, von Rubigen, in Köllichen. Ferner führt Einzelunterschrift: Brigitte Bigler, von Rubigen, in Köllichen, Café Kolibri.

20. Juli 1981

Glas-Trösch Aktiengesellschaft, in Oberkulm (SHAB Nr. 221 vom 21. 9. 1977, S. 3056). Prokura Paul Wittwer erloschen.

20. Juli 1981

Advokaturbüro Dr. Theo Abersold, in Wohlen, Alte Bahnhofstrasse 7. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Dr. Theo Abersold, von Aeschlen, in Wohlen AG. Advokaturbüro.

20. Juli 1981

Landwirtschaftliches Bau- und Architekturbüro LBA des Schweizerischen Bauernverbandes, in Brugg. Genossenschaft (SHAB Nr. 290 vom 10. 12. 1980, S. 4016). Prokuren Michel Reber und Markus Trottmann erloschen.

20. Juli 1981

Adia Interim SA, Zweigniederlassung in Baden. Temporärpersonal (SHAB Nr. 100 vom 30. 4. 1980, S. 1440), mit Hauptsitz in Lausanne, Vizedirektoren mit Unterschrift zu zweien mit Verwaltungsratsmitglied oder Direktor neu: Hans Ulrich Müller und Albert Rieder, deren Prokuren erloschen sind, sowie Werner Hürlemann, von Herisau, in Zell ZH. Prokura zu zweien mit Verwaltungsratsmitglied oder Direktor neu: Rolf Bühler, von Emmen, in Ipsach.

20. Juli 1981

Potain (Schweiz) AG, in Möriken-Wildegg, Baumaschinen usw. (SHAB Nr. 241 vom 14. 10. 1980, S. 3354). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Daniel Corteval; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: André Thouard, französischer Staatsangehöriger, in Saint-Germain-en-Laye (F).

20. Juli 1981

Jakob Steiner Gebäudereinigung, in Mühlenthal, Oeltrotte 143. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Jakob Steiner, von Sumiswald, in Mühlenthal, Reinigung von Neubauten und Umzugswohnungen, Büro- und Glasreinigungen.

20. Juli 1981

Ferrum AG, in Rupperswil. Maschinenfabrik und Giesserei (SHAB Nr. 21 vom 28. 1. 1981, S. 294). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Max Kienast und Ida Werder; Unterschriften erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Dr. Peter Kienast, von und in Zürich.

20. Juli 1981

Faltek AG, in Wohlen, Falzmaschinen usw. (SHAB Nr. 10 vom 15. 1. 1981, S. 146). Prokura Alma Hausherr erloschen. Prokura zu zweien: Alfonso Süess, von Luzern, in Subingen.

20. Juli 1981

Schwarzfleckzuchtgenossenschaft Habsburg und Umgebung, in Gebenstorf, Hölibachsteg 11, bei Reinhard Meier, Genossenschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 9. 8. 1974. Zweck: Förderung der Veredlung der Schwarzfleckviehrasse durch Ankauf und rationelle Nutzung qualifizierter Zuchttiere und Begünstigung der Jungviehsüberfluss; Haftung: ausschliesslich Genossenschaftsvermögen. Pubblicazioni: Amtsblatt des Kantons Aargau und SHAB. Verwaltungsrat: 5 bis 7 Mitglieder. Ihr gehören an: Reinhard Meier, von und in Gebenstorf, Präsident; Max Mattenberger, von und in Birr, Vizepräsident, und Karl Müller, von Hettlingen, in Gebenstorf, Aktuar; alle mit Unterschrift zu zweien.

20. Juli 1981

Rothpletz, Lienhard & Cie AG, in Aarau, Ingenieurbüro (SHAB Nr. 238 vom 11. 10. 1978, S. 3136). Prokura zu zweien für den Hauptsitz neu: Fritz Hänni, von Thierachern, in Langnau im Emmental; Rudolf Roth, von und in Erlinsbach; Fritz Schaub, von Ramlinsburg, in Niedergösgen, und Georg Weiersmüller, von und in Suhr. Prokuren zeichnen nicht unter sich.

Thurgau – Thurgovie – Turgovia

17. Juli 1981

Meyerhans AG, Strassen- und Tiefbau, in Amriswil (SHAB Nr. 171 vom 24. 7. 1980, S. 2485). Siegfried Gideon und Philipp Egolf wurden als Mitglieder in den Verwaltungsrat gewählt; sie führen wie bisher Kollektivunterschrift zu zweien. Ernst Egolf, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident; er führt wie bisher Einzelunterschrift.

17. Juli 1981

Meyerhans AG, Strassen- und Tiefbau, Zweigniederlassung in Bischofzell (SHAB Nr. 290 vom 10. 12. 1980, S. 4017), mit Hauptsitz in Amriswil. Siegfried Gideon und Philipp Egolf sind nun Mitglieder des Verwaltungsrates; sie führen wie bisher Kollektivunterschrift zu zweien. Ernst Egolf, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident; er führt wie bisher Einzelunterschrift.

17. Juli 1981

Egolf A.G. Strassen- und Tiefbau, in Weinfelden (SHAB Nr. 171 vom 24. 7. 1980, S. 2485). Josef Gilg, Direktor; Siegfried Gideon und Philipp Egolf wurden als Mitglieder in den Verwaltungsrat gewählt; sie führen wie bisher Kollektivunterschrift zu zweien. Ernst Egolf, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident; er führt wie bisher Einzelunterschrift.

17. Juli 1981

Egolf A.G. Strassen- und Tiefbau, in Weinfelden (SHAB Nr. 171 vom 24. 7. 1980, S. 2485), mit Hauptsitz in Weinfelden. Josef Gilg, Direktor; Siegfried Gideon und Philipp Egolf sind nun Mitglieder des Verwaltungsrates; sie führen wie bisher Kollektivunterschrift zu zweien. Ernst Egolf, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident; er führt wie bisher Einzelunterschrift.

17. Juli 1981

Gallus Wildhaber, in Frauenfeld. Firmainhaber ist Gallus Wildhaber, von Flums, in Wigoltingen. Sanitäre Anlagen, Zürcherstrasse 13, 8500 Frauenfeld.

20. Juli 1981

Karl Heil, in Horn. Metallwarenverarbeitung (SHAB Nr. 298 vom 20. 12. 1974, S. 3407). Die Firma ist infolge Überganges des Gesellschafts mit Aktien und Passiven an die «Karl Heil AG», in Horn, erloschen.

20. Juli 1981

Karl Heil AG, in Horn. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 18. Juni 1981 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Verarbeitung und Veredelung von Metallen aller Art. Die Gesellschaft kann Patente und Lizenzen erwerben, auswerten und verkaufen, ferner Liegenschaften erwerben, veräußern und sich an anderen Unternehmen beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll librierte Namensaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 18. Juni 1981 und Übernahmebilanz per 1. Januar 1981 das Geschäft der bisherigen Einzelfirma «Karl Heil», in Horn, mit Aktien von Fr. 116 737,15 und Passiven von Fr. 36 779,60 zum Übernahmepreis von Fr. 79 957,55, wovon Fr. 50 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Pubblicazioni ist das SHAB. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Es gehören ihm an: Karl Heil, als Präsident, und Pia Heil, als Mitglied, beide mit Walldkirch, in Horn; sie führen Einzelunterschrift.

20. Juli 1981

Togo AG, in Romanshorn, Herstellung von und Handel mit chemisch-technischen, kosmetischen und pharmazeutischen Produkten (SHAB Nr. 28 vom 5. 2. 1981, S. 376).

20. Juli 1981

Togo Service AG, in Romanshorn. Erbringung von Dienstleistungen für die Gesellschaften der Togo-Gruppe usw. (SHAB Nr. 230 vom 1. 10. 1980, S. 3221)

Dr. Fredmund Malik, österreichischer Staatsangehöriger, in Kornbühl, Gemeinde Wittenbach, wurde als Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Verwaltungsrat gewählt.

20. Juli 1981

Providea Treuhand- & Verwaltungs-A.G., in Romanshorn (SHAB Nr. 142 vom 24. 6. 1981, S. 2028). Fridolin Luchsinger, Prokurator, nun in Kreuzlingen, wurde zum Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien ernannt; seine Prokura ist erloschen.

20. Juli 1981

Cowleco Stein- und Element AG Frauenfeld, in Frauenfeld (SHAB Nr. 258 vom 3. 11. 1978, S. 3403). Dr. Raymond Lecroq, Mitglied, ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

20. Juli 1981

Braunviehzuchtgenossenschaft Frauenfeld, in Frauenfeld (SHAB Nr. 124 vom 31. 5. 1954, S. 1389). Hans Gubler, Präsident; Ulrich Naf, Aktuar, und Hans Müller, Kassier, sind aus dem Vorstand ausgetreten; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurde in der Vorstand gewählt: Walter Reist, von Sumiswald, in Islikon, als Präsident; Reinhold Dübendorfer, von Bassersdorf, in Erzenholz, Gemeinde Frauenfeld, als Aktuar, und Alwin Bachmann, von Bertschikon, in Rosenhuben, Gemeinde Oberwil, als Kassier; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien.

20. Juli 1981

Käseriegenossenschaft Räuchlisberg, in Räuchlisberg, Gemeinde Amriswil (SHAB Nr. 284 vom 3. 12. 1980, S. 3944). Willy Honold, Vizepräsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Pius Müller, bisher Aktuar, wurde zum Vizepräsidenten ernannt; er führt wie bisher Kollektivunterschrift zu zweien. Neu wurde in den Vorstand gewählt: Ernst Baumann, von Muolen, in Räuchlisberg, Gemeinde Amriswil, als Aktuar mit Kollektivunterschrift zu zweien.

20. Juli 1981

Braunviehzucht-Genossenschaft Müllheim und Umgebung, in Müllheim (SHAB Nr. 291 vom 12. 12. 1973, S. 3293). Jakob Hungerbühler, Vizepräsident und Aktuar, ist aus dem Vorstand ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Walter Mathys, von Walperswil, in Müllheim, als Aktuar mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Vorstand gewählt.

20. Juli 1981

Fred Weibel, in Romanshorn, Betrieb des Restaurants Kornhalle (SHAB Nr. 171 vom 24. 7. 1980, S. 2485). Der Firmainhaber hat den Geschäfts- und Wohnsitz nach Arbon verlegt. Jetzige Natur des Geschäftes ist Betrieb des Restaurants ABC. Domizil: St. Gallerstrasse 53, 9320 Arbon.

20. Juli 1981

Cobalt AG, in Wilen bei Wil. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 17. Juli 1981 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Herstellung von und Handel mit Baustoffen, insbesondere Kunstoffbauteilen aller Art. Die Gesellschaft kann sich an Gesellschaften gleicher oder verwandter Zielsetzung beteiligen, Liegenschaften erwerben, belasten und veräußern. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll einbezahlt. Namensaktien zu Fr. 1000. Pubblicazioni ist das SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Es gehören ihm an:

Kurt Stalder, von Sumiswald, in Flawil, als Präsident; Heinz Stalder, von Sumiswald, in St. Gallen, als Delegierter, und Doris Stalder-Gantenbein, von Sumiswald, in St. Gallen, als Mitglied; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Hubstrasse 7, 9535 Wilen bei Wil.

Tessin - Tessin - Ticino

Ufficio di Bellinzona

20 luglio 1981

Fabrix S.A., in Bellinzona, acquisto immobili, ecc. (FUSC del 9. 10. 1974, n. 236, p. 2706). Leonardo Balbiani, dimissionario, non è più amministratore unico e la sua firma è estinta. Lodovico Graf, da Cureggia in Sementina, è nominato amministratore unico con firma individuale.

20 luglio 1981

Comical S.A., in Bellinzona, commercio calzature, ecc. (FUSC del 19. 12. 1976, n. 41, p. 483). La società è sciolta a seguito di fallimento pronunciato dalla prefettura di Bellinzona con decreto 30. 6. 1981.

Ufficio di Lugano

17 luglio 1981

Waipatent S.A., in Lugano, sfruttamento di brevetti, ecc. (FUSC del 23. 2. 1981, n. 43, p. 577). Nuovo scopo: la ricerca e lo sfruttamento di procedimenti e brevetti, in particolare nel ramo dei congegni ad aria compressa o altri fluidi; il commercio di prodotti del ramo, l'assunzione e la concessione di diritti di licenza, le ricerche di mercato, l'assistenza gestionale e la consulenza in generale. Statuto modificato: 1. 7. 1981.

17 luglio 1981

Gatti e Pedretti, in V e z i a, via Cantonale 3 (nuova iscrizione). Società in nome collettivo con inizio il 1. 8. 1981, tra Giorgio Gatti, da e in Canobbio, ed Enzo Pedretti, da Rivera in Massagno. Scopo: compravendita di autoveicoli nuovi e usati.

17 luglio 1981

Unicaf S.A., in liquidazione, in Lugano, commercio di transito di caffè, ecc. (FUSC dell'8. 8. 1979, n. 183, p. 2549). Questa ragione sociale è cancellata avendo le autorità fiscali cantonali e federali dato il loro consenso.

17 luglio 1981

Sebra Import Export S.A., in Rivera, materiale per l'edilizia, ecc. (FUSC del 21. 2. 1979, n. 43, p. 569). Enrico Fabrizioli non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: Franco Masoni, da Aressio in Rivera. Nuovo recapito: c/o Franco Masoni.

17 luglio 1981

Gordon Frickleton & Partners A.G., precedentemente a Paradiiso, operazioni finanziarie, ecc. (FUSC del 25. 11. 1980, n. 277, p. 3853). Nuova sede: Lugano, via Peri 18. Statuto modificato: 15. 7. 1981. La firma di Heinrich Wyden, già gerente, è estinta.

17 luglio 1981

Bikaver S.A., in Cadempino, uffici propri (nuova iscrizione). Data dello statuto: 15. 7. 1981. Scopo: la gestione e la conduzione di ristoranti-bar ed esercizi pubblici in genere. Capitale: fr. 60.000, diviso in 60 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: I o più membri, amministratore unico con firma individuale è: Eva Magyar, da Mels in Lugano.

17 luglio 1981

Brisa Holding, in Lugano, partecipazioni, ecc., società anonima (FUSC del 15. 6. 1981, n. 134, p. 1910). Il capitale sociale di fr. 50.000 è ora interamente liberato.

20 luglio 1981

Nura S.A., a Paradiiso, via Cattori 3, c/o Agefim S.A. (nuova iscrizione). Data dello statuto: 17. 7. 1981. Scopo: la comprerà, la venderà, la costruzione e la locazione di beni immobili all'estero e la loro gestione. La partecipazione a imprese commerciali e industriali, l'amministrazione del patrimonio di proprietà di terzi, operazioni commerciali e finanziarie di ogni genere. Capitale: fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: I o più membri, amministratore unico con firma individuale è: Ettore Lorenzo Lucini, da e in Breganzona.

20 luglio 1981

Togawerk S.A., in Massagno, prodotti farmaceutici, ecc. (FUSC del 19. 6. 1981, n. 138, p. 1974). Nuova ragione sociale: **Togawerk S.A.** Statuto modificato: 16. 7. 1981. Nuovo recapito: via Valgresa 4.

20 luglio 1981

Prealpe S.A., in Lugano, partecipazione, ecc. (FUSC del 31. 12. 1963, n. 305, p. 3686). Aumento di capitale da fr. 500.000 a fr. 750.000 mediante l'emissione di 250 nuove azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Amministrazione: ora da 1 a 5 membri. Statuto modificato: 16. 7. 1981. Il capitale sociale è ora di fr. 750.000, diviso in 750 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Nuovo membro del consiglio d'amministrazione con firma individuale è: Kurt Pescia, da Lugano in Dino di Sonvico.

20 luglio 1981

PM Process Machinery Company Ltd., in Pazzallo, impianti per fonderie, ecc. (FUSC del 21. 12. 1979, n. 299, p. 4001). Aumento di capitale da fr. 50.000 a fr. 250.000 mediante l'emissione di 400 nuove azioni al portatore da fr. 500 cadauna, interamente liberato. Statuto modificato: 17. 7. 1981. Il capitale sociale è ora di fr. 250.000, diviso in 500 azioni al portatore da fr. 500 cadauna, interamente liberato.

20 luglio 1981

Ginkar A.G., precedentemente a Caslano, partecipazione, ecc. (FUSC del 6. 5. 1980, n. 105, p. 1522). Nuova sede: La monea, strada Cantonale, uffici propri. Nuovo scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società e in particolare l'acquisto e la gestione di titoli azionari di società, nonché l'acquisto, la gestione e la vendita di immobili; l'importazione, l'esportazione e la rappresentanza di ogni genere di merci e infine la gerenza di esercizi pubblici. Statuto modificato: 17. 7. 1981.

20 luglio 1981

Medicon S.A., in Massagno, partecipazione, ecc. (FUSC del 4. 2. 1981, n. 27, p. 366). Urs Langen, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Il consiglio d'amministrazione è ora composto da: Luigi Luoni, da nazionalità

italiana in Milano (I), presidente; Ferruccio Galli, da e in Balerna, membro, e Angelica Galli nata Levi, da e in Balerna, membro. La società è vincolata dalla firma individuale del presidente e collettiva a due dei membri.

20 luglio 1981

B. & A. S.A. Portfolio management, a Paradiiso, servizi amministrativi, ecc. (FUSC del 19. 6. 1981, n. 138, p. 1974). Guglielmo Pedrazzini, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: Dott. Mario Pozzi, da Poschiavo in Massagno. Dott. Giancarlo Bonifazi, da nazionalità italiana a Paradiso, è stato nominato direttore con firma individuale.

20 luglio 1981

Frava S.A., in Lugano, piazza Monte Ceneri 13 (nuova iscrizione). Data dello statuto: 16. 7. 1981. Scopo: l'esercizio di un ristorante. La società potrà svolgere qualsiasi attività affine quale la conduzione di bar e locali pubblici e assumere inoltre la gerenza di negozi di coloniali e stazioni di benzina. Capitale: fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUCT, salvo quelle per le quali la legge prevede il FUSC. Amministrazione: I o più membri, amministratrice unica con firma individuale è: Danielle Caravati nata Linder, da Riddes in Stabio.

20 luglio 1981

Dun & Bradstreet S.A. succursale di Lugano, in Lugano, informazioni confidenziali, ecc. (FUSC del 30. 10. 1980, n. 255, p. 3549). società anonima con sede principale a Zurigo. La firma di Mariagelio Regazzoni, già gerente della succursale, è estinta. Nuovo gerente della succursale con firma individuale è: Renato Cavoli, da Sursee in Ebikon.

20 luglio 1981

Cassinadri & Valoti S.A., in Lugano, commercio di tappezzerie, ecc. (FUSC del 25. 11. 1980, n. 277, p. 3853). In scioglimento: 15. 7. 1981. Nuova ragione sociale: **Cassinadri & Valoti S.A. in liquidazione**. Liquidatore con firma individuale è: Franco Spinelli, presidente. Le firme di Paolo Valoti e Giampaolo Cassinadri, membri, sono estinte. Recapito della società in liquidazione: viale St. Francesco 22, c/o Revifida S.A.

20 luglio 1981

Matam S.A., a Paradiiso, operazioni finanziarie, ecc. (FUSC del 29. 8. 1980, n. 202, p. 2888). La firma di Heinrich Wyden, già gerente, è estinta.

20 luglio 1981

Cassa Raiffeisen di Melano, in Melano, società cooperativa (FUSC del 16. 5. 1974, n. 113, p. 1054). Felice Redaelli, già segretario, non fa più parte del comitato di direzione e la sua firma è estinta. Nuovo segretario del comitato di direzione con firma collettiva a due è: Raoul Ritter, da Morcote in Melano.

20 luglio 1981

Oriental Fashions di Huber e Vanjani, in Villa Luganese, articoli d'abbigliamento, ecc., società in nome collettivo (FUSC del 13. 2. 1979, n. 36, p. 469). La società, non avendo mai iniziato la propria attività, viene radiata dal registro di commercio.

Ufficio di Mendrisio

17 luglio 1981

Immobiliare Gema S.A., in Mendrisio (FUSC del 24. 3. 1972, n. 71, p. 762). Modifica statuti: 16. 7. 1981. Nuova sede: Chiasso. Mariella Minieri, dimissionaria, non è più amministratrice unica (A.U.); la sua firma è estinta. In sua sostituzione è stato nominato Roberto Pagani, da Ligornetto in Morbio Inferiore. A.U. con firma individuale. Recapito: c/o Immobiliare Chiasso S.A., corso San Gottardo 32, 6830 Chiasso.

17 luglio 1981

Maradigia Ltd., in Chiasso, beni immobili, ecc. (FUSC del 7. 2. 1980, n. 31, p. 427). Gianfranco De Pieri, dimissionario, non è più amministratore unico (A.U.); la sua firma è estinta. In sua sostituzione è stato nominato Arthur Hermann, da e in Fläsch. A.U. con firma individuale.

17 luglio 1981

Bernardo Caverzasio, in Mendrisio, coltivazione di tabacco e commercio di prodotti agricoli (FUSC del 7. 11. 1934, n. 261, p. 3081). La ditta è cancellata per decesso del titolare.

20 luglio 1981

Copper S.A. in liquidazione, in Chiasso, il commercio con materie prime, ecc. (FUSC del 20. 3. 1980, n. 67, p. 918). Secondo gli interventi la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può avvenire, mancando il consenso delle autorità fiscali federali e cantonali.

20 luglio 1981

G. B. Carpano S.A., in Chiasso, la diffusione e la vendita di prodotti e specialità Carpano nel dominio dei vermouth e liquori (FUSC del 27. 2. 1980, n. 48, p. 662). Dott. Attilio Turati, deceduto, non è più presidente del consiglio di amministrazione (C.A.); la sua firma è estinta. In sua sostituzione è stata nominata Romilda Bellati ved. Turati, cittadina italiana in Pino Torinese (I), presidente del C.A., con firma individuale.

20 luglio 1981

Eletro GM di Giulio Menaballi, in Capolago. Titolare della ditta individuale è Giulio Menaballi, da e in Capolago. La gestione e l'installazione di impianti elettrici e telefonici. Zona San Giovanni, 6825 Capolago.

20 luglio 1981

Cotrans S.A. Import-Export, in Chiasso. Nuova società anonima con statuti in data 17. 7. 1981. Scopo: l'importazione, l'esportazione, il commercio, la compravendita di merci di ogni genere, assunzione di rappresentanze e partecipazioni ad altre società aventi scopo analogo. Capitale: fr. 50.000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: I a 5 membri. Amministratore unico con firma individuale è: Fausto Butti, da Balerna in Chiasso. Recapito: via Gen. Guisan 19a, 6830 Chiasso.

20 luglio 1981

Märly S.A., precedentemente in Massagno (FUSC dell'11. 1. 1967, n. 8, p. 116). Modifica statuti: 17. 7. 1981. Nuova sede: Chiasso. Scopo: lo sfruttamento e la concessione di brevetti, il commercio di prodotti cosmetici e farmaceutici; la partecipazione a società affini. Gli statuti originali sono in data 26. 9. 1959 con modifica del 21. 12. 1966. Capitale: fr. 50.000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC e FUCT. Amministrazione: I a 5 membri. Amministratore unico con firma individuale è: Dott. Elvio Gada, da e in Giubiasco. Giuseppe Gozzi, dimissionario, non è più amministratore unico; la sua firma è estinta. Recapito: c/o Masfida S.A., via Valdani 1, 6830 Chiasso.

20 luglio 1981

Medicon S.A., in Massagno, partecipazione, ecc. (FUSC del 4. 2. 1981, n. 27, p. 366). Urs Langen, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Il consiglio d'amministrazione è ora composto da: Luigi Luoni, da nazionalità

20 luglio 1981

Associazione per la cura marino-climatica dei ragazzi graciali del Distretto di Mendrisio, in Mendrisio (FUSC del 4. 9. 1979, n. 206, p. 2840). Modifica statuti: 25. 9. 1980. Nuova ragione sociale: **Associazione per la cura marina e montana dei ragazzi del Mendrisio**; nuovo scopo: aiutare i ragazzi, di regola dai 6 ai 12 anni, domiciliati nel distretto di Mendrisio, bisognosi di cure climatiche (marina e montana) e appartenenti a famiglie di provate, modeste condizioni finanziarie. Gli statuti sono stati modificati anche su altri punti non soggetti a pubblicazione. Dott. Antonio Torriani, deceduto, non è più vice-presidente del comitato direttivo (C.D.); la sua firma è estinta. In sua sostituzione è stato nominato: Dott. Tullio Del Ponte, da Bignasco in Morbio Inferiore, vice-presidente del C.D., con firma collettiva con il segretario o il cassiere.

Waadt - Vaud - Vaud

Bureau d'Aigle

17 luglio 1981

Albert Battilana, à Aigle, installations électriques, vente et réparation d'appareils (FOSC du 25. 6. 1969, p. 1473). La procuration conférée à Noël Bianchi est éteinte. Procuration collective à deux est conférée à François Battilana, da Poschiavo, à Aigle.

17 luglio 1981 **Pierre-François Ravy**, à Gryon. Titulaire: Pierre-François Ravy, de et à Gryon. Entreprise de plâtrerie et peinture. Chalet Les Orchis.

Bureau de Château-d'Oex (district du Pays-d'Enhaut)

18 luglio 1981

Office du tourisme de Château-d'Oex, à Château-d'Oex, association (FOSC du 6. 12. 1976, n. 286, p. 3493). Le trésorier Edmond Chabloc a démissionné; sa signature est radiée. Il est remplacé, hors comité, par Raymond Magnenat, de Vaulion, à Lausanne, qui signe collectivement à deux avec le président, le vice-président, le secrétaire ou le directeur.

Bureau de Lausanne

13 luglio 1981

Galimer promotion, S. Trezzini et Ch. Dupuis, à Renens, società in nom collettivo, commerce en gros de fruits de mer, poissons, volaille et gibier (FOSC du 10. 5. 1979, p. 1518). Serge Trezzini n'est plus associé; sa signature est radiée. L'associé Charly Dupuis, actuellement à Renens, signe désormais individuellement. Nouvel associé: Marc Dupuis, d'Essert-Pittet, à Renens, mineur autorisé par son père Charly Dupuis. Nouvelle raison sociale: **Galimer promotion**, Ch. Dupuis et fils.

16 luglio 1981

Laurent Pharma S.A., à Lausanne, production et commerce de produits pharmaceutiques (FOSC du 13. 12. 1976, p. 3469). Selon procès-verbal authentique de son assemblée générale du 8 juillet 1981, la société a décidé de fusionner avec la société «Varialab S.A.» à Vich, sur la base d'un contrat de fusion du 8 juillet 1981, aux termes duquel «Varialab S.A.» reprend à titre universel et sans liquidation, conformément à l'art. 748 CO et selon bilan au 31 décembre 1980, l'actif et le passif de la société «Laurent Pharma S.A.», qui est dissoute.

17 luglio 1981

JC softs, Jean-Pierre Cardinaux, à Lausanne, avenue de la Gare 44. Titulaire: Jean-Pierre Cardinaux, de Bofflens, à Lausanne. Services dans le domaine de l'informatique.

17 luglio 1981

Sageco Société Anonyme de Gérances et Placements Collectifs, à Lausanne, société anonyme (FOSC du 16. 7. 1979, p. 2393). Louis Motet n'est plus administrateur; sa signature est radiée. L'administrateur Georges Streichenberg est nommé président; le directeur Raymond Delley est nommé administrateur et le directeur adjoint Albert Vaucher directeur; tous trois continuent à signer collectivement à deux. La società est également engagée par le sous-directeur Serge Humbert, de La Sagne, à Lausanne, signant collectivement à deux, et le fondé de procuration Danny Binggeli, de Syens, à Lausanne, signant collectivement à deux, toutefois pas avec un fondé de procuration.

17 luglio 1981

Société de Construction, de Gérances et Placements «Socogep, à Lausanne, société anonyme (FOSC du 12. 7. 1979, p. 2238). Louis Motet n'est plus administrateur; sa signature est radiée. L'administrateur Daniel Gay est nommé président; Raymond Delley n'est plus directeur mais reste administrateur; le directeur adjoint Albert Vaucher est nommé directeur; tous trois continuent à signer collectivement à deux. La società est également engagée par le sous-directeur Serge Humbert, de La Sagne, à Lausanne, signant collectivement à deux, et le fondé de procuration Danny Binggeli, de Syens, à Lausanne, signant collectivement à deux, toutefois pas avec un fondé de procuration.

17 luglio 1981

Toutimport S.A., à Lausanne, opérations financières, commerciales et immobilières (FOSC du 17. 6. 1981, p. 1945). Jean-Pierre Gaillard n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvelle administratrice avec signature collective à deux: Josette Laveu, de France, à Aix-les-Bains (F).

17 luglio 1981

Clinique Chirurgicale et Permanence de Longeraie S.A., à Lausanne (FOSC du 11. 4. 1980, p. 1170). Claude Verdan n'est plus administratore; sa signature est radiée. L'administrateur Carlos Simonetta est nommé président et continue à signer collectivamente à deux.

17 luglio 1981

Route de Cossonay 28 S.A., en liquidation, à Prilly, opérations immobilières (FOSC du 10. 10. 1980, p. 3318). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

17 luglio 1981

Société Anonyme Le Verger, à Lausanne, opérations immobilières (FOSC du 11. 4. 1978, p. 1103). Jean-Pierre Defago n'est plus administratore; sa signature est radiée. Seul administrateur avec signature individuelle: Charles-Daniel Pache, d'Epalinges, à Lausanne.

17 juillet 1981

Ereca S.A., Etudes, Réalisations, Entretien de canalisations, à Lausanne (FOSC du 13.11.1974, p. 3031). La société est également engagée par la procuration collective à deux de Michel Oswald, de et à Lausanne, et Monique Gafner, de Beatenberg, à Vevey.

17 juillet 1981

Société Anonyme Conrad Zschokke, succursale de Lausanne, constructions de toute nature (FOSC du 8.5.1981, p. 1481), avec siège principal à Genève. La signature de Raymond Koechlin est radiée.

17 juillet 1981

De Allegri, à Crissier, commerce de vins (FOSC du 8.10.1976, p. 2850). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

17 juillet 1981

Institut Vert-Venues A. Comini, à Lausanne, collège de garçons (FOSC du 22.3.1971, p. 667). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

17 juillet 1981

Cirve S.A., à Lausanne, commerce de marchandises (FOSC du 29.5.1981, p. 1730). Statuts modifiés le 15 juillet 1981. Capital porté de fr. 50 000 à fr. 500 000 par l'émission de 900 actions nominatives de fr. 500. Capital entièrement libéré: fr. 500 000, divisé en 1000 actions nominatives de fr. 500.

17 juillet 1981

Centre-Chauderon A.S.A.
Centre-Chauderon B.S.A.
Centre-Chauderon C.S.A.

à Lausanne, opérations immobilières (FOSC du 23.2.1981). **Bureau de Boudry** (p. 577). René Guignard n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Seul administrateur avec signature individuelle: Francis Wanier, de Sohières, à Courtelette.

17 juillet 1981

Line S.A., à Lausanne, installations de canalisations (FOSC du 24.12.1980, p. 4173). Le directeur Rudolf Vaney est nommé administrateur et continué à signer collectivement à deux.

17 juillet 1981

O. Jeanfave S.A., à Lausanne, installations électriques et téléphoniques (FOSC du 12.1.1981, p. 98). Statuts modifiés le 15 juillet 1981. Siège transféré au Mont-sous-Lausanne, route de Lausanne 14.

20 juillet 1981

Antoinette Inaebnit, précédemment à Moudon (FOSC du 3.12.1980, p. 3945). Siège transféré à Lausanne, rue César-Roux 28. Titulaire: Antoinette Inaebnit, de Pompadour, à Lausanne. Cures et voyages.

20 juillet 1981

L'Aiglon S.A., succursale de Lausanne, à Lausanne, avenue de la Gare 50. Succursale créée par décision du 11 juin 1981 de l'assemblée générale de la société «L'Aiglon S.A.», à Genève, inscrite au registre du commerce de Genève le 25 juin 1981 (FOSC du 9.7.1981, p. 2207). But: opérations commerciales avec l'étranger. La succursale est engagée par la signature collective à deux de: Cheickné Kagnassi, du Mali, à Bamako (Mali), président; Jacques Siegrist, de Genève, à Onex, secrétaire; Jean-Alain Koch, de Höfen, à Pully, administrateur, et Marcelle Cottet, de Bossonnens, à Lausanne.

Bureau d'Orbe

17 juillet 1981

Caisse Raiffeisen de Valeyres-s/Rances, Sergey et L'Abergement, à Valeyres-sous-Rances, société coopérative (FOSC du 5.2.1979, p. 372). Jules Dubuit, secrétaire, est démissionnaire; sa signature est radiée. Nouveau secrétaire: Claude Rossi, de Chandosse, à Valeyres-sous-Rances. Signature collective à deux du président, du vice-président, du secrétaire et du gérant.

Bureau de Rolle

16 juillet 1981

Bero, Bernard Confino, à Vinzel (FOSC du 31.10.1980, p. 3561). La raison sociale est radiée par suite de cessation d'activité.

Wallis - Valais - Vallesse

Büro Brig

17. Juli 1981

Alois Bovet, Weinhandlung, in Susten. Gemeinde Leuk (SHAB Nr. 100 vom 1.5.1962, S. 1273). Infolge Übergabe des Geschäfts ist diese Firma erloschen.

17. Juli 1981

Geschwister Bovet, Weinhandlung, in Susten, Gemeinde Leuk. Zwischen Karl Bovet, Beat Bovet, beide von und in Leuk, und Marie-Therese Meyer geborene Bovet, von und in Turtmann, mit Zustimmung ihres Ehegatten, besteht seit dem 1.4.1980 eine Kollektivgesellschaft. Weinhandlung. Geschäftsadresse: 3952 Susten.

Bureau de St-Maurice

17 juillet 1981

Raymonde Selz, à Bagnes. Titulaire: Raymonde Selz née Rudaz, épouse autorisée de Melchior, de Sion, à Bagnes, à qui procuration individuelle est conférée. Bureau d'agent immobilier et toutes affaires y rattachant. Verbier, rue de Médran.

Bureau de Sion

17 juillet 1981

Robert Clivaz, à St-Léonard. Le chef de la maison est Robert Clivaz, de Randogne, à St-Léonard. Serrurerie, constructions métalliques.

17 juillet 1981

Losinger S.A., succursale de Sion, constructions en tous genres (FOSC du 29.9.1980, n° 228, p. 3194), avec siège principal à Bern. Marcel Bourgeois de Ballaigues, à Worb; Giovanni Crivelli, de Novazzano, à Rüfenacht, commune de Worb; Alfred Hözl, d'Altstätten, à Niederscherli, commune de Künz; Peter Matt, de Zürich, à Ittigen, commune de Bolligen; Walter Sigrist, d'Obfelden, à Stetten; Peter Sommer, de Dürenroth et Winterthour, à Bolligen, et Charles von Wattenwyl, de Berne, à Spiegel, commune de Künz, ont été nommés directeurs-adjoints, avec signature collective à deux.

17 juillet 1981

TC-Tecnoplán Aktiengesellschaft, précédemment à Schwanden GL (FOSC du 16.5.1979, n° 113, p. 1595). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 16 juillet 1981, la société a modifié ses statuts. Nouvelle raison sociale: **Tecano-Constructions Société Anonyme**; le siège est transféré aux Collons, commune de Vex. La société a pour but: la prise en charge, l'exécution pour des constructions au-dessus et au-dessous du sol. Elle peut participer à des entreprises, dont l'objet social est identique, acquérir et vendre des immeubles. Les statuts originaires du 21 juin 1978 ont été modifiés le 16 juillet 1981. Capital social: fr. 50 000, divisé en 50 actions de fr. 1000 chacune, au porteur, libéré à concurrence de fr. 20 000. Organe de publication: FOSC d'un ou de plusieurs membres: Dr. Friedrich Casutt, de Schwanden GL et St. Martin, à Schwanden, est administrateur unique avec signature individuelle. Domicile légal et bureau: dans les locaux de la société. Immeuble «Belvedère», 1961 Les Collons.

17 juillet 1981

Neuenburg - Neuchâtel - Neuchâtel

Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

17 juillet 1981

Comina Nobile S.A., à Saint-Aubin, commune de St. Aubin-Sauges, exploitation d'une entreprise de travaux publics, travaux du bâtiment, etc. (FOSC du 19.1.1979, n° 15, p. 186). Pierre Grosjean n'est plus fondateur de procuration; ses pouvoirs sont éteints. Jean-François Magistretti, d'Auxressio, à Provence, a été nommé fondé de pouvoir et engage la société par sa signature apposée collectivement à deux au siège principal avec un autre fondé de procuration déjà inscrit.

17 juillet 1981

Bureau de Neuchâtel

17 juillet 1981

Edouard Dubied & Cie (Société Anonyme), à Couvet, fabrique de machines à tricoter (FOSC du 9.7.1981, n° 155, p. 2207). Johannes Jakob Leytweiler, de Reinach, à Ins, est nommé fondé de procuration avec signature collective à deux.

17 juillet 1981

Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

17 juillet 1981

Edouard Dubied & Cie (Société Anonyme), à Couvet, fabrique de machines à tricoter (FOSC du 9.7.1981, n° 155, p. 2207). Johannes Jakob Leytweiler, de Reinach, à Ins, est nommé fondé de procuration avec signature collective à deux.

17 juillet 1981

Bureau de Neuchâtel

17 juillet 1981

Losinger SA, succursale de Thiel, commune de Thiel, commune de Thiel-Wavre, constructions en tous genres (FOSC du 23.12.1980, n° 301, p. 4155), avec siège principal à Berne. Marcel Bourgeois, de Ballaigues, à Worb; Giovanni Crivelli, de Novazzano, à Rüfenacht, commune de Worb; Alfred Hözl, d'Altstätten, à Niederscherli, commune de Künz; Peter Matt, de Zürich, à Ittigen, commune de Bolligen; Walter Sigrist, d'Obfelden, à Stetten; Peter Sommer, de Dürenroth et Winterthour, à Bolligen, et Charles von Wattenwyl, de Berne, à Spiegel, commune de Künz, ont été nommés directeurs-adjoints, avec signature collective à deux.

17 juillet 1981

Café du Simpion, Janine Walzer, à Neuchâtel (FOSC du 16.2.1981, n° 37, p. 498). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

17 juillet 1981

Bureau de Rolle

16 juillet 1981

Concetta Iuliano, à Vernier, avenue du Lignon 39. Chef de la maison: Concetta Iuliano, d'Italie, à Vernier. Entreprise de transports internationaux par route.

16 juillet 1981

Société coopérative d'habitation Nadir, à Genève, rue de Lausanne 40, chez Angèle Crouzier. Nouvelle société coopérative. Statuts du 18.6.1981. But: procurer à ses membres et à leurs proches des espaces à usage d'habitation, de travail et de loisir et les gérer en commun. Organe de publication: FOSC. Valeur nominale des parts sociales: fr. 100. Signature collective à deux de: Angèle Crouzier, d'Olion, à Genève, présidente; Lucienne Caillat, de Fécu, à Genève, vice-présidente; Janine Kamber, de Hägendorf, à Genève, secrétaire; et Jean-François Meylan, du Chenit, à Genève, tous membres du comité.

16 juillet 1981

Giovanna Vicenzi, à Vandœuvres, débit de tabacs et bar à café (FOSC du 5.8.1968, p. 1706). Le chef de la maison dont le nom de famille est Vicenzi (et non Vicenzi) est maintenant et à Vandœuvres. La raison de commerce est rectifiée en: **Giovanna Vicenzi**.

16 juillet 1981

J.-L. Zamora, à Genève, avenue du Mail 21. Chef de la maison: José-Luis Zamora, d'Espagne, à Vernier. Café-restaurant à l'enseigne «Au Tortillino».

16 juillet 1981

Banque Uto, succursale à Genève (FOSC du 23.7.1981, p. 239), entreprise ayant son siège à Zurich. Les pouvoirs de Jacques Buffat sont radiés. Procuration collective à deux, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Pierre Emile Nersin, de Founex, à Coppet.

16 juillet 1981

Fides Société Fiduciaire, succursale à Genève (FOSC du 4.2.1981, p. 367), entreprise ayant son siège à Zürich. Peter Gloer, de et à Bâle; Ernst Scheller, de et à Kilchberg, et Konrad Baumann, d'Obfelden, à Winterthour, membres du conseil d'administration, signent collectivement à deux.

16 juillet 1981

Meyrin-Voyages, Florian Derungs, à Meyrin (FOSC du 23.1.1981, p. 243). La procuration de Robert Eggmann est radiée.

16 juillet 1981

Orphée SA, à Genève, commerce de tout article de fantaisie et de textile (FOSC du 18.10.1978, p. 3214). Conversion des 100 actions de fr. 500, jusqu'ici nominatives, en actions au porteur. Capital porté de fr. 50 000 à fr. 150 000 par l'émission de 200 actions de fr. 500 au porteur. Montant libéré par compensation: fr. 100 000. Capital: fr. 150 000, entièrement libéré, divisé en 300 actions de fr. 500 au porteur. Nouveaux statuts du 10.7.1981.

16 juillet 1981

Qantas Airways Limited, Brisbane, succursale de Genève, à Genève (FOSC du 21.5.1981, p. 1647). William Guilford Allen, d'Australie, à Hamilton (Australie), et Jack Napier Davenport, d'Australie, à Beecroft (Australie), sont membres du conseil d'administration. L'administrateur James Bolton Leslie, président, est maintenant domicilié à East Melbourne (Australie).

16 juillet 1981

J. M. Raviglione SA, successeur de André de Garrini, à Meyrin, travaux publics et constructions (FOSC du 18.10.1979, p. 3306). Nouvelle raison de commerce: **JM Raviglione SA**. Statuts modifiés le 7.8.1981.

16 juillet 1981

Société Immobilière Riant Logis A, à Genève, société anonyme (FOSC du 11.3.1981, p. 775). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Société Immobilière Riant Logis A**, en liquidation. Liquidateur: l'administrateur Gaston Campiche, avec signature individuelle.

16 juillet 1981

SAO, Société Anonyme Océanique, à Genève (FOSC du 31.3.1981, p. 999). Capital porté de fr. 50 000 à fr. 1 000 000 par l'émission de 950 actions de fr. 1000 au porteur. Capital: fr. 1 000 000, entièrement libéré, divisé en 1000 actions de fr. 1000 au porteur. Statuts modifiés le 14.7.1981.

16 juillet 1981

Spectre Security Products SA, à Lancy (FOSC du 5.3.1980, p. 741). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 23.6.1981.

16 juillet 1981

Stern Frères Société Anonyme, en liquidation concordataire, à Genève, fabrication de cadavres (FOSC du 16.6.1981, p. 1927). Liquidateur: Blaise Kähr, de Peseux, à Savagnier, avec signature individuelle. Nouvelle adresse: rue d'Italie 6, chez Fiduciaire Générale SA.

16 juillet 1981

Veca SA, succursale à Genève, commerce de véhicules automobiles (FOSC du 28.11.1978, p. 3677). entreprise ayant son siège à Cernier. La succursale est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

16 juillet 1981

Vydec (Europe) SA, à Genève (FOSC du 23.6.1981, p. 2014). Nouvelle raison de commerce: **Exxon Office Systems International SA**. But: modifior: coordonner et contrôler, sur le plan international et en liaison avec la société Exxon Office Systems Company, à Stamford, Connecticut (USA), l'activité des filiales et organisations affiliées du groupe, fournir à celles-ci les conseils et l'assistance technique-commerciale nécessaires effectuer à l'étranger les études de marché, l'assistance technique, commerciale et financière dans le domaine de la bureautique, en particulier le traitement des textes et l'utilisation des procédés Vydec, Qwip et Qyx, ainsi que d'autres procédés. Statuts modifiés le 8.7.1981. Hans Nater, de Neisthal, à Zollikon, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux. Martin Escher n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés. Nouvelle adresse: rue de Jargonnaud 5.

16 juillet 1981

Codes Société Financière SA, à Genève (FOSC du 13.2.1979, p. 470). Elvezio Gropetti n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

16 juillet 1981

Olimer SA, à Genève, toutes opérations commerciales, etc. (FOSC du 17.10.1979, p. 3293). Michel Talec et Bernard Knöbel ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: Erich Bergner, nommé président; Jean Sab, du Liban, à Djedda (Arabie saoudite), vice-président, et Heinz Böldi, de Rüfenach, à Meilen, secrétaire; lesquels signent collectivement à deux. Signature collective à deux a été conférée à Paul Jeanbart, de Syrie, à Genève, directeur.

16 juillet 1981

Ordre des Experts-Comptables de Genève, à Genève, association (FOSC du 29.3.1979, p. 387). Les pouvoirs d'Emile Gubler, Werner Hugli, Claude Greder et Jacques Chevallier sont radiés. Robert Penone, maintenant domicilié à Versoix, membre du conseil, nommé président, signe désormais collectivement à deux. Jacques Pesse, membre du conseil, nommé secrétaire, continue à signer collectivement avec le président. Marc Bétemps, de Genève, à Veyrier, et Charles Berncy, de Collex-Bossy, à Veyrier, tous deux membres du conseil, signent chacun d'eux, collectivement avec le président. André Maye n'est plus secrétaire; il reste membre du conseil et continue à signer collectivement avec le président. Charles-P. Buhmann est maintenant domicilié à Tannay. Nouvelle adresse: rue Etienne-Dumont 14, chez Société Anonyme de Révision et d'Expertise fiscale.

16 juillet 1981

Ordre Général pour l'Industrie (SGI) - Ingénieurs-Conseils, à Meyrin (FOSC du 11.6.1981, p. 1871). La procuration d'Ugo Cavalli est radiée.

16 juillet 1981

Somie SA, à Genève, commerce sur le plan international de denrées périssables, etc. (FOSC du 6.7.1981, p. 2171). Nouvelle adresse: rue du Conseil-Général 3.

16 juillet 1981

Tarex Machines SA, à Lancy, commerce de toutes machines, etc. (FOSC du 21.5.1981, p. 1647). Jost Eduard von Fellenberg n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Assad Moukayed, de Syrie, à Paris (F), est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

16 juillet 1981

SIF - Grouptor SA, succursale à Genève, rue Lamartine 23, succursale de **SIF - Grouptor SA**, à Ecublens, société anonyme inscrite au registre de Morges (FOSC du 16.12.1980, p. 4077). But: entreprise de travaux publics et, en particulier, de forage et injection. Signature individuelle: de René Hochreutiner, de Genève, à Dully, administrateur; Jean-Paul Waldmeyer, de Saint-Martin FR, à Mont-sur-Lausanne, et Klaus Fichtner, de la RFA, au Grand-Saconnex, tous deux directeurs de la société.

16 juillet 1981

Station du Salon SA, à Genève, boulevard du Pont d'Arve 53. Nouvelle société anonyme. Statuts du 2.7.1981. But: exploitation d'un garage avec station service, atelier de carrosserie et de réparations; commerce et location de véhicules à moteur. Capital: fr. 200 000, entièrement libéré, divisé en 200 actions de fr. 1000 au porteur. Apport en nature: l'établissement exploité sous l'enseigne «Station du Salon», à Genève, boulevard du Pont d'Arve 53, selon bilan au 1.4.1981 avec un actif de fr. 1 037 246,40 et un passif envers les tiers de fr. 837 246,40, pour fr. 200 000, montant entièrement imputé sur le capital. Organe de publication: FOSC. Administration: d'un ou de plusieurs membres: Pierre Stuby de Bussigny-sur-Oron, à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Signature collective à deux a été conférée à: Giovanni Stomili, d'Italie, à Genève; Vincenzo Maior, d'Italie, à Lancy; Carmelo Giaca, d'Italie, à Meyrin, et Egidio Lo Monaco, d'Italie, à Genève.

Continental Illinois Bank (Switzerland), Zürich

Bilanz per 30. Juni 1981
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

Aktiven	Fr.	Fr.	Passiven
Kasse, Giro- und Postcheckguthaben	3 840 147.35		Fr. 15 403 017.21
Bankendebitorien auf Sicht	3 282 139.48		216 734 600.—
Bankendebitorien auf Zeit	195 582 216.—		
– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen		169 109 200.—	
Wechsel und Geldmarktpapiere	3 263 668.86		12 481 715.25
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	4 754 726.36		38 055 750.—
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	15 997 569.50		
Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	33 331 469.75		979 808.90
Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	48 567 155.25		17 952 775.57
– davon mit hypothekarischer Deckung			25 000 000.—
Vorschüsse und Darlehen	533 372.75		1 153 000.—
an öffentlich-rechtliche Körperschaften	10 277 500.—		2 699 043.35
Wertschriften	2 621 823.35		
Dauernde Beteiligungen	50 000.—		
Sonstige Aktiven	8 891 294.38		
	330 459 710.28		330 459 710.28
Eventualverpflichtungen			
Aval-, Bürgschafts- und Garantieverpflichtungen sowie Verpflichtungen aus Akkreditiven			Fr. 14 166 339.85

Dow Banking Corporation, Zürich

Bilanz am 30. Juni 1981
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

Aktiven	in 1000 Fr.	in 1000 Fr.	Passiven
Kasse, Giro- und Postcheckguthaben	52 459		in 1000 Fr. 36 762
Bankendebitorien auf Sicht	29 770		1 234 080
Bankendebitorien auf Zeit	505 418		
– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen		718 491	13 743
Wechsel und Geldmarktpapiere	66 245		50 996
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	35 285		
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	865		39 441
– davon mit hypothekarischer Deckung		20 035	120 000
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	72 691		
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	359 094		112 812
– davon mit hypothekarischer Deckung			132 000
Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften	202 057		41 000
Wertschriften	392 809		42 000
Dauernde Beteiligungen	57 547		1 699
Andere Liegenschaften			
Sonstige Aktiven	50 293		
Bilanzsumme	1 824 533		1 824 533
Bilanzsumme			

Rothschild Bank AG, Zürich

Zwischenbilanz per 30. Juni 1981
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

Aktiven	Fr.	Fr.	Passiven
Kasse, Giro- und Postcheckguthaben	21 223 830.36		Fr. 86 805 446.54
Bankendebitorien auf Sicht	114 364 309.92		455 699 955.40
Bankendebitorien auf Zeit	455 082 019.70		
– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen		274 610 455.40	114 624 305.50
Wechsel und Geldmarktpapiere	15 554.70		19 417 003.70
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	5 322 944.—		
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	114 049 480.11		8 500 000.—
– davon mit hypothekarischer Deckung			100 577 617.25
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	3 247 718.—		10 000 000.—
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	60 236 052.65		4 800 000.—
– davon mit hypothekarischer Deckung			47 500 000.—
Wertschriften	39 120 489.80		300 000.—
Dauernde Beteiligungen	11 255 966.—		
Bankgebäude	15 000 000.—		
Andere Liegenschaften	235 350.—		
Sonstige Aktiven	570 613.15		
	839 724 328.39		839 724 328.39

Hotels und Restaurants für gehobene Ansprüche

**Wer
mehr erwartet
speist im
Löwen
Rapperswil**
Thurgau
Telefon 054 819 06
**dem Hause für
Leute mit gutem
Geschmack**

BERN Hotel Krebs-Garni
Genfergasse 8, Tel. 031 22 49 42

Das gediegene, komfortable
Haus beim Bahnhof
Bahnhofsausgang Neuengasse
M. + R. Homberger

Verlangen Sie vom Schweizerischen
Handelsamtssblatt unentgeltliche
Zusendung einer Probenummer
der Monatsschrift «Die Volks-
wirtschaft».



**Gepflegte Gastlichkeit in
einmaligem historischem Rahmen**
Die Attraktivität der fünf verschiedenen
Räume, ab 6 bis 60 Personen, bietet Ihnen
eine echte Alternative zum Alltäglichen.
Tel. 052 25 18 67 - Montag geschlossen
Ausfahrt N 1 Wüllingen-Winterthur

Luftseilbahn Reusch (Gsteig) – Cabane des Diablerets AG, Gsteig

Der Verwaltungsrat hat an der Generalversammlung der Aktionäre vom 17. Juli 1981 bekanntgegeben, dass der Coupon Nr. 2 der alten sowie der neuen Aktien zum Bezug eines Billets zum halben Preis berechtigt.

Das Billet kann an den Talstationen Reusch oder Col-du-Pillon bezogen werden. Der Coupon Nr. 2 ist befristet gültig bis 31. Dezember 1982. Die Frist zur Einlösung von Coupon Nr. 1 läuft am 31. Dezember 1981 ab.

Der Verwaltungsrat

Camatex SA, Ponte Tresa

Convocazione di assemblea generale straordinaria

I Signori azionisti sono convocati all'assemblea generale straordinaria che si terrà il giorno 17 agosto 1981, alle ore 11.30, presso l'Albergo Zita, a Ponte Tresa, con le seguenti

Trattande:

1. Scioglimento e liquidazione della società.
2. Eventuali.

Qualora l'assemblea non si potesse validamente costituire alla data sopra indicata per mancanza del numero legale, essa viene sin d'ora convocata per una seconda assemblea nello stesso luogo e per il giorno 26 agosto 1981, alle ore 11.30.

Ponte Tresa, il 24 luglio 1981

Camatex SA
Il consiglio d'amministrazione

Swiss Commodity Industry Association

Ordinary General Assembly

September 5, 1981, at 2.15 p.m., Bürgenstock-Hotels.

Agenda:

1. Charman's address.
2. Discussion and approval of proposed modifications of Articles of Association.
3. Elections.
4. Miscellaneous.

Zu verkaufen (eventuell zu verpachten)

bekanntes Spezialitätenrestaurant auf dem Platz Zürich

Konkurrenzlose Lage in Einzugsgebiet von gehobenem Standard. Seit Jahren treue Stammkundschaft. Kontinuierlich hoher Umsatz. Neu renovierter Betrieb mit modernsten Einrichtungen. Gäste und Personalzimmer. Totales Platzangebot: ca. 190 Plätze (inklusive Garten). Eigene Parkplätze.

Restaurant mit besonderem architektonischem Charakter.

Angebote unter Chiffre 44-75332, an Publicitas, 8021 Zürich.

Seit 1928



Informationslisten

Handelsauskünfte und Inkassol

im In- und Ausland

Verlustschelnverwertung

Credita

6403 Küssnacht am Rigi

Telefon 041 81 13 61

R RELIEFDRUCK AU, Knöpfli & Co.
Posit. 404, 9434 Au SG, seit 1935
Telefon 071 71 12 36
Briefpapiere, Visitenkarten in Stahl- und
Kupfersilch; Etiketten

Öffentliches Inventar – Rechnungsruf

Der Regierungsstatthalter II von Bern hat mit Verfügung vom 17. Juli 1981 über den Nachlass des

Eugen Otto Halter

geb. 1920, von Bern, Ehemann der Susanne Charlotte Nancy geborene Wälti, gew. Glasmaler und Kunstglaser, wohnhaft gewesen in Bern, Sustenweg 40, verstorben am 15. Juni 1981, die Errichtung eines öffentlichen Inventars angeordnet.

Gläubiger und Schuldner werden aufgefordert, bis zur Eingabefrist ihre Forderungen und Guthaben, Wert 15. Juni 1981 anzumelden.

Eingabefrist: 31. August 1981

a. für Forderungen und Bürgschaftsansprüche beim Regierungsstatthalteramt II von Bern, Laupenstrasse 4, 3006 Bern;
b. für Guthaben bei Notar Rolf Wermuth, Hirschgraben 5, 3011 Bern.
Die Eingaben sind schriftlich einzureichen. Für nicht angemeldete Forderungen haften die Erben weder persönlich noch mit der Erbschaft (Art. 590 ZGB).

Die Einzelfirma Eugen Halter, Glasmaler und Kunstglaser Atelier, Klösterlistutz 10, wird unter der Aufsicht des Massaverwalters weitergeführt.

Massaverwaltor: Max Rüfenacht, Treuhänder, Beaulieustrasse 49, 3012 Bern.

Bern, den 24. Juli 1981

Der Beauftragte:
Rolf Wermuth, Notar

Wir bearbeiten täglich für Sie das Schweizerische Handelsamtssblatt. Ab sofort kann unsere Spezialkollektion

«Neue Firmen»

abonniert werden. Die Adressen werden nach Branchen und Kantonen sortiert.

Abonnement ab Fr. 50.–/Monat.
Serves AG, 5401 Baden
Tel. 066 22 08 06

Wir liefern franko Baustelle

Sand zum Mauern und Verputzen

ab Fr. 23.–/m².

Tel. 037 65 12 19